

S O P P A L C H I



K

C

K I D S

K

C

K C 5 0 4





KC504

→ Il baseball è uno degli sport dove il gioco di squadra è decisivo. Non solo richiede una grande preparazione atletica, come nella maggior parte delle attività ginniche, ma presuppone una forte sintonia di gruppo con tutti gli atleti in campo. Le regole del buon giocatore verso gli avversari, verso l'arbitro e i tifosi, ma anche nei confronti dei propri compagni di squadra, sono fondamentali per divertirsi in modo sano e leale. Dunque non si compete in maniera individuale o soltanto per sé stessi ma consapevoli che si fa parte di un team, evitando discussioni, polemiche, e ricordando che bisogna saper vincere e saper perdere, imparando dagli errori e mostrando il rispetto per le regole. Lo sport è prima di tutto un gioco che si trasforma in un momento formativo importante per bambini e ragazzi, i quali impareranno che nella vita si vince e si perde, e ciò che conta è impegnarsi sempre, apprezzando ogni momento condiviso con i compagni, dentro e fuori dal campo.

→ Baseball is one of those sports where team play is decisive. Not only does it need excellent athletic training, like in the majority of sports, it also requires great team work, with all the athletes in the field. The rules of good sportsmanship towards the opposing team, the referee and the fans, but also towards fellow team-mates, are an essential part of having good clean fun. That's why players don't play alone or just for themselves. They are all aware of being part of a team, avoiding arguments and discussions, and remembering that knowing how to win is just as important as knowing how to lose, learning from mistakes and playing by the rules. Sport is first and foremost all about playing and this can be an important teaching opportunity for children and teens, who will learn that you win and lose in life, but what counts is doing your best at all times, appreciating every moment shared with team mates, on and off the pitch.

FINITURE

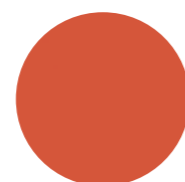
FINISHES



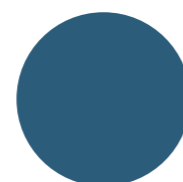
ESSENZA
BIANCO LUCE BL
MELAMINE
WHITE LIGHT BL



ESSENZA
LARICE LR
MELAMINE
LARCH LR



LACCATO
MATTONE C20
LACQUERED
BRICK C20



LACCATO
BLU NAVY C27
LACQUERED
NAVY BLUE C27



METALLO
BIANCO S12
METAL
WHITE S12

PROFILO

PROFILE



METALLO
BIANCO S12
METAL
WHITE S12

SOPPALCO LEVEL SMART
L 257.5 / P 102x140 / H 176.5 CM
ARMADIO
L 192.5 / P 65 / H 258 CM
SCRIVANIA
L 172.8 x 115.2 / H 77 CM
GRUPPO L-BOX
L 134.4 / P 29 / H 40.9 CM
SPECCHIO
L 57.6 / P 2.1 / H 153.6 CM
MANIGLIA COLORS C20 - C27 /
INCORPORATA

LEVEL SMART HIGH SLEEPER
W 257.5 / D 102x140 / H 176.5 CM
WARDROBE
W 192.5 / D 65 / H 258 CM
DESK
W 172.8 x 115.2 / H 77 CM
L-BOX UNIT
W 134.4 / D 29 / H 40.9 CM
MIRROR
W 57.6 / D 2.1 / H 153.6 CM
HANDLE COLORS C20 - C27 /
INCORPORATED





→ L'armadio scorrevole Slider Ray ha i frontali incorniciati dal profilo metallico bianco. Le ante sono arricchite da tagli trasversali che conferiscono un piacevole effetto geometrico ai frontali e possono essere realizzate in finiture diverse: essenza legno, laccato oppure specchio, per un risultato sempre personale e originalissimo.

→ The Slider Ray wardrobe has sliding doors and fronts framed with a white metal profile. The doors are decorated with cross cuts that add a pleasing, eye-catching geometric effect on the fronts and are available in different finishes: wood effects, lacquers, or mirrors, for results that are always customised and super original.



→ Come organizzare al meglio l'armadio per mantenere l'ordine in camera? Ripiani, tubi appendiabiti, cassettiere ed elemento alveare sono indispensabili per una perfetta sistemazione dei capi e per riporre scatole e oggetti con cura. La luce a LED inserita nel fianco dell'armadio illumina l'interno con cura ed è utile soprattutto nelle ore serali per rimettere a posto tutto ciò che si è utilizzato al mattino.

→ What's the best way to organise a wardrobe when keeping a bedroom neat and tidy? Shelves, clothes rails, drawer units and honeycomb elements are essential for perfect clothing storage as well as to carefully tidy away boxes and important items. The LED lighting in the side of the wardrobe carefully lights up the interior and it is useful above all at night, when tidying away those things taken out during the day.



→ Due fratelli e un piccolo spazio da condividere. La soluzione, tanto amata e apprezzata dai ragazzi, è il letto a castello scorrevole Level Smart. Un sistema pratico e intelligente che consente di predisporre i letti in modo semplice e veloce e dormire comodi. Il letto superiore si sposta sul pianale agendo sulla maniglia frontale: la notte si apre e scorre verso il centro della stanza e rende accessibile il passaggio alla scaletta laterale, mentre di giorno si chiude occupando il minimo ingombro.

→ Two siblings and a small space to share. The solution that kids seem to love, is the Level Smart sliding bunk bed. It is a smart, practical system that makes it possible to set out the beds quickly and easily for a comfy night's sleep. The top bed moves over the flat base, using a front handle: at night, it opens out and slides into the centre of the room, making it possible for the side ladder to pass while during the day, it closes, taking up a minimum of space.





→ È un arredo sempre attuale per dormire sonni tranquilli: il letto a castello è un'ottima soluzione salvaspazio. Gli elementi che lo compongono sono progettati per sfruttare gli ambienti al millimetro senza rinunciare al confort. In questa soluzione, per esempio, i gradini della scala di accesso al letto superiore si trasformano in cassetti contenitori molto capienti, dotati di chiusura rallentata e ammortizzata. Spazio alla comodità sempre.

→ A great contemporary arrangement for a good night's sleep: bunk beds are an excellent space-saving solution. The elements that create this layout have been designed to make use of every millimetre of available space, without losing any comfort. In this solution, for example, the steps on the stairs up to the top bunk can transform into large storage drawers with soft, braked closure. Because there's always room for comfort.





→ L'intera produzione Moretti Compact guarda con attenzione alle esigenze dei ragazzi senza trascurare le necessità dei genitori. Il risultato sono arredi moderni, belli e iper-funzionali allo stesso tempo. Lo testimoniano, per esempio, il camminatoio e la scala di accesso al sopralco che diventano dei contenitori capaci di accogliere giocattoli o altri oggetti. Le sorprese non finiscono: il piano calpestabile è uno sportello che si apre su uno spazio da riempire con fantasia e divertimento.

→ The whole of the production division at Moretti Compact carefully studies the needs of kids and teens, without ignoring those of their parents. The results are modern, stylish, and hyper-functional furnishings. This can be seen, for example, in the walkway and steps up to the high sleeper, which become excellent storage containers for toys and other items. And the surprises don't end here: the walking surface is a hatch that opens up to become a space that can be fun to fill.

→ Gli arredi destinati ai bambini devono essere sicuri al 100%. Un impegno che si esprime in tutta la produzione Moretti Compact e diventa concreto attraverso l'attenzione per materiali eco sostenibili e la cura dei dettagli. Il piano calpestabile della scala contenitore è provvisto di un meccanismo di discesa rallentata che accompagna la pedana in caso di chiusura accidentale, mentre la maniglia è progettata in modo tale da assicurare una presa d'aria per evitare il soffocamento.

→ Furnishings destined for kids need to be 100% safe. It is a commitment that we can see in every product made by Moretti Compact and it takes shape through our attention to eco-sustainable materials and attention to detail. The walking surface on the storage steps has a braked descent mechanism to accompany the platform in case of accidental closure, while the handle has been designed to ensure an air inlet and prevent all risk of suffocation.





→ Le soluzioni a soppalco sono, a tutti gli effetti, soluzioni d'arredo composite. La costruzione degli arredi su più livelli è pratica e divertente ma può presentare qualche difficoltà per chi deve procedere con le operazioni di riordino del letto. Per questo la protezione Long Web (brevetto Moretti Compact), pur essendo una valida barriera anti-caduta, può essere facilmente sganciata utilizzando la chiavetta di sicurezza e sollevata per rimboccare il letto.

→ High sleepers are to all intents and purposes, composite furnishing solutions. The construction of furnishings on several levels is fun and practical but can also have a few problems for those who need to make the bed. This is why the Long Web safety guard (Moretti Compact patent), as well as a valid barrier against falling, can also be easily released using the safety key, and then lifted to tuck in the bed.





→ Nelle case piccole, come in quelle grandi, il divano letto è sempre una grande risorsa, soprattutto quando nasconde un secondo letto estraibile. La rete nascosta del divano letto è dotata di ruote ed ha un sollevamento automatico. Perfetto per ricevere ospiti o per accogliere il compagno di scuola dopo un pomeriggio di studio.

→ In small and larger houses alike, sofa-beds are always an excellent addition, especially when hiding a second pull-out bed. The concealed base on the sofa-bed has castors and automatic lift action. Perfect for guests or for when a classmate sleeps over after an afternoon's studying.





→ Comporre la zona studio comporta la massima attenzione e cura per i particolari. La scrivania deve essere progettata per essere attrezzata e confortevole allo stesso tempo poiché i ragazzi vi trascorrono gran parte della giornata per studiare o ascoltare musica. In questa soluzione il piano scrivania ad angolo offre spazio sufficiente per due bambini contemporaneamente.

→ Creating a study area means the utmost care and attention to detail. The desk must be designed to be well equipped and comfortable to use at the same time, since kids spend a lot of time in their rooms, studying or listening to music. In this solution, the corner desk top offers enough space for two kids to study together.

→ Nulla è lasciato al caso nella progettazione di questa zona studio: in una parola, perfetta. È composta da due wallbox (uno a giorno e uno con cassetti) utilizzati come base d'appoggio per il piano scrivania, retto sul lato opposto dal fianco Loop in metallo laccato. Loop è attrezzato con due mensole inserite nella profondità che si trasformano in una libreria comoda e originale.

→ Nothing has been left to chance in the design of this study area: in a word, it is perfect. Two wallbox units (one open and the other with drawers), used as a support base for the desk top, which also rests on the lacquer-finish metal Loop side. Loop has been fitted with two shelves inserted depthwise, which can be transformed into a handy and original bookcase.





→ Ogni piccolo dettaglio esprime un grande progetto. L'obiettivo è rendere bella, comoda e sicura la zona studio e adattarla alle necessità di bambini e genitori. La plafoniera a LED posizionata sotto la mensola è un particolare tecnologico bello e pratico poiché fornisce un punto luce utile per i pomeriggi di studio intenso; sostenibile ed economico per l'elevato risparmio energetico della luce a LED. Inoltre, permette di vedere bene senza sforzare la vista.

→ Every tiny detail is part of a big design. The aim is to make the study area stylish, comfy and safe, adapting it to suit the needs of kids and parents. The LED undershelf lighting is a stylish and practical technological feature that provides a useful light point for an afternoon's intensive study, as well as being sustainable and cost effective, thanks to the excellent energy savings that come with LED lights. It also offers good visibility without stressing the eyes.

→ Sembra un gioco ma non è così: è lo sgabello basculante Rock progettato per aiutare a mantenere sempre la postura corretta durante lo studio. Rock ha la seduta imbottita che può essere rivestita in ecopelle o tessuto per arredamento ed è regolabile in altezza per essere adattato velocemente all'utilizzo anche da parte di persone diverse. Il basamento in gomma permette una oscillazione di venti gradi.

→ It looks like a toy but it isn't: it's the Rock rocking stool, designed to maintain the correct posture during study. Rock features a padded seat that can be covered in eco-leather or fabric and is adjustable to different heights to adapt quickly to being used by different people. Its rubber base tilts twenty degrees.





K

C

KC505





KC505

→ Architetti, designer, artisti, fotografi hanno in comune una grande passione: l'attenta osservazione della natura, la sensibilità per i dettagli, una spiccata intelligenza emotiva e una profonda passione per le cose belle. Da queste qualità nascono personalità di valore che possono diventare grandi creativi. Con impegno, studio e determinazione, il talento esplose e prende la giusta strada per affermarsi. Occorre tanto esercizio, lavorare su ciò che si ama, trarre ispirazione dall'ambiente, imparare a utilizzare strumenti del presente, del passato e immaginarne di nuovi per valorizzare al massimo la materia, la sua forza e la sua bellezza. La creatività trova spazio se viene coltivata quotidianamente. È una buona alleata nella vita, una qualità fondamentale per rendere ogni giorno migliore, sano, divertente. Per questi motivi è necessario trovare il tempo e il modo per allenarsi alla creatività, avere il coraggio di esprimere le proprie idee e metterle al servizio degli altri per un mondo migliore.

→ Architects, designers, artists, and photographers all share a great passion: careful observation of nature, awareness of details, and a distinct emotional intelligence, as well as being passionate about beautiful things. These qualities result in personalities of great value, capable of becoming excellent creatives. With commitment, study and determination, talent can explode and take the right path towards becoming established. It takes a lot of exercise, working on what they love, taking inspiration from the environment, learning to use the tools of the present, the past and imagining new ones to make the most of the material, its strength, and its beauty. Creativity finds its own space if it is nurtured on a daily basis. It is a good ally in life, an essential quality when it comes to making every day better, healthier and more fun. For this reason, we need to find the time and the means to train creatively, to have the courage to express one's ideas and put them at the service of others to create a better world.

SOPPALCO LOGIC
L 377.7 / P 97.6 / H 258 CM
LETTO
L 209 / P 90 / H 37.4 CM
SCRIVANIA + L-BOX
L 172.8 / P 60 / H 97.7 CM
LIBRERIA
L 224.1 / P 30 / H 105 CM
WALLBOX 5 CASSETTI
L 57.6 / P 40.8 / H 104 CM
MANIGLIA MASK C86 / PUSH-PULL

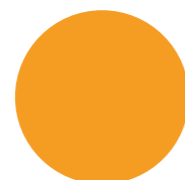
LOGIC HIGH SLEEPER
W 377.7 / D 97.6 / H 258 CM
BED
W 209 / D 90 / H 37.4 CM
DESK + L-BOX
W 172.8 / D 60 / H 97.7 CM
BOOKCASE
W 224.1 / D 30 / H 105 CM
5 DRAWER WALLBOX
W 57.6 / D 40.8 / H 104 CM
HANDLE MASK C86 / PUSH-PULL

FINITURE

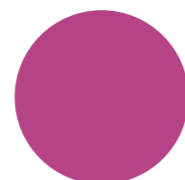
FINISHES



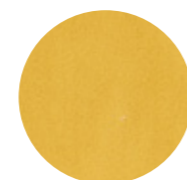
ESSENZA
BIANCO LUCE BL
MELAMINE
WHITE LIGHT BL



LACCATO
MANDARINO C88
LACQUERED
TANGERINE C88



LACCATO
CICLAMINO C86
LACQUERED
CYCLAMEN C86



TESSUTO
MIELE VELVET F70
FABRIC
VELVET HONEY F70

TESSUTO

FABRIC





→ Ogni proposta a soppalco è una soluzione fantastica per ricavare due letti e un armadio dalla grande capienza. Il soppalco lineare sfrutta lo spazio di una sola parete e disegna l'ambiente in modo davvero unico. Ma l'aspetto più interessante è che i moduli armadio del soppalco Logic offrono ampie possibilità di contenimento e sono in grado di adattarsi alle diverse esigenze.

→ Every high sleeper idea is a fantastic solution to create two beds and a spacious wardrobe. A linear high sleeper uses the space of a single wall and sets out a room to look truly unique. But the most interesting aspect is that the wardrobe modules of the Logic high sleeper offer a wide range of storage possibilities as well as being able to adapt to different needs.



→ I letti a castello e le soluzioni a soppalco sono molto amate dai bambini per la loro struttura che stimola l'immaginazione e invita al gioco. Ma proprio perché sono arredi destinati ai bambini è fondamentale tenere d'occhio la sicurezza, tenendo al riparo i più piccoli da ciò che può pregiudicare la loro salute. In questa soluzione, il modulo sospeso dell'armadio e il letto superiore sono retti da una barra di sostegno ellittica in metallo a finitura laccata. La barra è progettata per assicurare la massima stabilità quando gli elementi sospesi sono molto carichi.

→ Bunk beds and high sleeper solutions are really popular with children, due to the structure that stimulates their imagination and invites them to play. But it is because they are furnishings designed for kids that it is essential to keep an eye on safety, protecting little ones against anything that may harm their health. In this solution, the hanging wardrobe unit and top bed are supported by a metal elliptical support bar with lacquer finish. The bar is designed to guarantee the utmost stability when hanging elements are full.



→ Può sembrare incredibile, ma anche gli arredi possono aiutare i bambini a crescere in autonomia. Il modulo armadio sotto il letto superiore è a misura di bambino che potrà accedervi facilmente con curiosità e divertimento. È uno stimolo creativo e intelligente per insegnargli, giocando, a occuparsi di sé e ad avere cura delle proprie cose. Imparerà presto anche a riordinare la propria stanza, a vestirsi da solo chiedendo l'aiuto di un adulto solo se necessario.

→ It might seem incredible, but even furnishings can help kids to grow independently. The wardrobe unit under the top bed is the right size for kids, who are sure to enjoy the fun, easy access it affords. A creative, intelligent stimulus to teach children while they play, to take care of themselves and of their things. They will soon learn to tidy their room, to get dressed by themselves, asking for adult help only if really necessary.





→ Ogni letto a soppalco è un progettato con l'obiettivo di ottimizzare lo spazio con il minimo ingombro. E questo senza trascurare la sicurezza: il letto superiore, infatti, non è adatto ai bambini più piccoli di sei anni e, per garantire la piena efficienza della protezione, è consigliato l'utilizzo di materassi non più alti di 18 cm.

→ Every high sleeper is designed with the aim of optimising space while taking up the minimum amount of room. And this is without neglecting safety: the top bed is in fact not suitable for children under the age of six and, to guarantee fully efficient protection, it is recommended to use mattresses that are no thicker than 18 cm.





→ Se il letto a soppalco è la proposta giusta per guadagnare spazio può, invece, essere meno adatta per le operazioni di riordino del letto. Determinante in questo caso è la protezione Long Paint che può essere sganciata utilizzando la chiavetta di sicurezza e sollevata per far scorrere la rete Flow a ribalta. La rete in metallo con doghe in legno è dotata di un movimento rallentato e fornita di un cavo di sicurezza per il bilanciamento dei pesi: in questo modo è molto più semplice sollevarla una volta rifatto il letto.

→ If a high sleeper is the right idea for creating space, it might not be as good when it comes to making the bed. In this case, the determining factor is the Long Paint guard, which can be released using the safety key and then lifted to slide the tilting Flow bed base. The metal base with wooden slats has a brake movement and a safety cord to balance weights: this way, it is much easier to lift it once the bed has been made.



→ Per accedere al letto superiore la scelta più comoda è rappresentata dalla scala laterale. All'apparenza può sembrare ingombrante mentre in realtà si dimostra pratica grazie alla presenza dei cassetti. Capaci di contenere giochi e custodire con cura libri e oggetti, i cassetti recuperano lo spazio con la loro doppia funzione.

→ To access the top bed, the easiest way is represented by the side steps. It might look bulky, but in actual fact, it turns out to be practical, thanks to the added drawers. These steps can be used to store toys, books and other items. The drawers recover space with their dual function.





→ La plafoniera a LED con accensione touch sotto il pianale del soppalco fornisce un'illuminazione pratica ed efficiente per il vano sottoponte. È un dettaglio di grande funzionalità: utile di sera per leggere stando distesi a letto e comodo di giorno quando c'è poca luce. Agisce con una illuminazione a bassa intensità che non disturba ma crea un'atmosfera calda e rilassante in cameretta.

→ The LED downlight with touch switch under the support of the high sleeper provides practical, effective lighting to the compartment under the high sleeper. It is an extremely practical detail that can be used for evening reading while lying comfortably in bed, and handy during the day when there's not enough light. It provides low-intensity lighting that instead of being annoying, creates a warm, relaxing atmosphere in the room.

→ Per il secondo letto sotto il soppalco, una scelta originale è il sommier imbottito in tessuto miele velvet. Può essere inserito comodamente anche in uno spazio piuttosto piccolo grazie alle sue dimensioni comode ma contenute (90 x 209 cm) e occupa lo spazio con stile e personalità. Il suo disegno di naturale eleganza trasmette calore e dà un tocco di vivacità in più all'ambiente.

→ An original choice for the second bed under the high sleeper: a day bed upholstered in velvet honey fabric. It can easily insert into a smaller space, thanks to its comfy but compact size (90 x 209 cm) where it occupies its surroundings with personality and style. The naturally elegant design transmits warmth and adds a touch of added vivacity to the room.





→ La zona studio è un angolo perfetto e colorato. Elemento distintivo e pezzo forte che disegna lo spazio è la libreria Outline con ripiani sfalsati e due vani chiusi da ante battenti. Outline è un sistema modulare da comporre a scelta, grazie a molteplici misure e finiture, dove sistemare con cura libri e oggetti. La scrivania sospesa (40 mm di spessore) in laminato bianco luce si abbina perfettamente al pannello a parete laccato ciclamino.

→ The study area is a perfect, colourful corner. The Outline bookcase with staggered shelves and two closed compartments with hinged doors is a distinctive element and key feature for organising space. Outline is a modular system that can be put together to suit your needs, thanks to the many different sizes and finishes, which can be used to store books and other items. The floating desk top (40 mm thick) in white light laminate is a perfect match for the wall panel with cyclamen lacquer finish.





→ Allegro e funzionale, il contenitore pensile L-Box in metallo laccato è disponibile in tutte le finiture laccate (nei colori previsti dal campionario) e può avere, a scelta, lo schienale in lamiera di metallo di colore diverso. Può essere montato da solo, abbinato ad altri L-box o affiancato a mensole e piani scrivania, come in questo caso.

→ The fun, practical L-Box wall-mounted container element in lacquered metal is available in all lacquered finishes (in the colours shown in the available palette), and may be equipped, according to choice, with sheet metal back panel in a different colour. It can be mounted as a single unit, combined with other L-box units, or placed alongside shelves and desk tops, as in this case.

→ Facciamo ordine sulla scrivania! Un'idea originale per attrezzare il piano scrivania è il cassetto nascosto che si apre con un semplice tocco. È diviso in tanti scomparti e dotato di uno specchio con luce a LED e può trasformare la scrivania in un piccolo angolo beauty. È assolutamente comodo per sistemare ombretti, smalti e rossetti ma anche per tenere in ordine matite e pennarelli.

→ Let's tidy our desk! An original idea to fit out a desk top comes from this concealed drawer that opens with a simple touch. It is divided into lots of different compartments and comes with a mirror and LED lighting to transform your desk into a little beauty corner. The perfect place to organise eye shadow, nail polish and lipstick, but also to keep pencils and pens nice and tidy.





→ Per arredare al meglio una cameretta bisogna sfruttare al massimo tutto lo spazio disponibile. Basta poco, anche un angolino rimasto libero, per posizionare il settimano composto da wallbox a cinque cassetti. Speciale per tenere in perfetto ordine la biancheria, magari divisa per stagione oppure per riporre a fine giornata gli oggetti che ingombrano la scrivania.

→ The best way to furnish a room by making the best use of all the available space. All you need is a small space, just an empty corner, to add a drawer unit created from a wallbox with five drawers. A great way to keep clothes neat and tidy, even divided according to season, or to store items that clutter up a desk at the end of the day.



→ La poltroncina Diva, grazie alle sue caratteristiche, permette di lavorare a lungo alla scrivania senza affaticarsi e assumere posizioni scorrette e dannose. La seduta è ergonomica per garantire la giusta posizione della schiena ed è imbottita per il massimo comfort; i pistoni a gas permettono di regolare "su misura" l'altezza della seduta. Le ruote piroettanti consentono di posizionarsi sempre correttamente davanti allo schermo del PC e di compiere piccoli spostamenti senza doversi alzare.

→ The Diva chair, thanks to its characteristics, is perfect for working at a desk for long periods without feeling tired or sitting in an incorrect, harmful position. The seat is ergonomic to guarantee the perfect position for the back, while the chair is upholstered to provide maximum comfort. Gas pistons serve to adjust the height of the seat to suit. The swivel castors make it possible to position the chair correctly in front of a PC screen and to complete small movements without having to get up.





K

C

KC506





KC506

→ Volare è sempre stato il sogno degli esseri umani, un incantesimo che ha affascinato le grandi personalità del passato e non smette di sedurre adulti, di incuriosire bambini coraggiosi e amanti della libertà. Il volo rimane il simbolo di una rivoluzione che si trasforma in movimento, spazio, volontà e indipendenza. Una rivoluzione ancora più potente quando la passione per il volo è incarnata da una figura femminile come Amelia Earhart, la prima donna a sorvolare l'atlantico in solitaria. Volare è un mix di autonomia, coraggio e audacia, tratti caratteristici di una personalità vivace, curiosa dagli interessi variegati. Ma il volo è anche metafora e forse per questo motivo è tra i sogni più ricorrenti e comuni sia nei bambini che negli adulti e assume più di un significato. Il tratto comune resta quella sensazione di leggerezza, di libertà e di assenza di barriere. L'immagine del volo manifesta un bisogno di evasione dalla vita quotidiana e di liberazione rispetto ai limiti imposti. Ma soprattutto, nell'età dell'infanzia e dell'adolescenza, il volo esprime la voglia di fantasticare e il desiderio dei ragazzi di allontanarsi dalle prime responsabilità della vita adulta.

→ People have always dreamed of flying, which has enchanted and bewitched the great personages of the past, and has never stopped appealing to adults or sparking the curiosity of intrepid, freedom-loving children. Flight has always been a symbol of revolution, transformed into movement, space, desire and independence. An even greater revolution happens when our passion for flight is embodied by a female figure such as Amelia Earhart, the first woman to fly solo across the Atlantic. Flying is a mix of independence, courage and daring, characteristic traits in a lively, curious personality with a wide range of interests. But flying is also a metaphor, which is perhaps why it is one of the most common recurring dreams for children and adults alike, taking on more than one meaning. The shared trait is the feeling of lightness, freedom and an absence of barriers. The image of flight reveals a need for escape from daily living, and freedom with regard to the limits imposed. But above all, during childhood and adolescence, flight expresses a desire to dream and also the wish, among young people, to leave the initial responsibilities of adult life behind them.

FINITURE

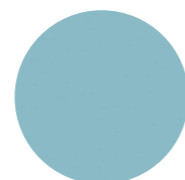
FINISHES



ESSENZA
QUARZO QZ
MELAMINE
QUARTZ QZ



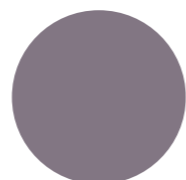
ESSENZA
LARICE LR
MELAMINE
LARCH LR



LACCATO
CIELO C23
LACQUERED
SKY C23



LACCATO
CORDA C61
LACQUERED
CORD C61



LACCATO
MORA C63
LACQUERED
BLACKBERRY C63

SOPPALCO LEVEL
L 282.7 / P 97.6 / H 173.5 CM
CABINA ARMADIO
L 106.3 / P 106.3 / H 258 CM
SCRIVANIA
L 172.8 / P 60 / H 77 CM
GRUPPO WALLBOX + LIBRERIA
L 192 / P 53.6 / H 240.7 CM
SPECCHIO
L 57.6 / P 2.1 / H 153.6 CM
L-BOX
L 57.6 / P 19.2 / H 19.2 CM
MANIGLIA JET / JET BIG C61

LEVEL HIGH SLEEPER
W 282.7 / P 97.6 / H 173.5 CM
WALK-IN WARDROBE
W 106.3 / D 106.3 / H 258 CM
DESK
W 172.8 / D 60 / H 77 CM
WALLBOX + BOOKCASE
W 192 / D 53.6 / H 240.7 CM
MIRROR
W 57.6 / D 2.1 / H 153.6 CM
L-BOX
W 57.6 / D 19.2 / H 19.2 CM
HANDLE JET / JET BIG C61





→ La soluzione d'arredo con letto a castello può trasformare lo spazio notte in qualcosa di magico e permette a ogni bambino di assecondare i suoi sogni: uno spazio su misura da vivere in tutta libertà, sentendosi protagonisti di un mondo fantastico. Il soppalco Level è un arredo compatto, ideale per recuperare spazio all'interno della stanza. Il fianco sagomato divide il letto inferiore dalla scaletta ed è laccato cielo, lo stesso colore dello schienale del soppalco.

→ The furnishing solution with bunk beds is a great way to transform a bedroom into something magical, allowing every child to make their dreams come true: a tailored space to enjoy in complete freedom, while playing the leading character in an imaginary world. The Level high sleeper is a compact piece of furniture that is ideal for creating space inside a room. The shaped side panel divides the bottom bed from the stairway and is lacquered in sky blue, the same colour as the back of the high sleeper.



→ È bello leggere qualche pagina del libro di avventure preferito prima addormentarsi. Per farlo comodamente è disponibile la plafoniera a LED ad accensione touch con batteria integrata. Può essere fissata nel punto che si preferisce, sotto il pianale del letto superiore oppure sul fianco del soppalco grazie a due piccole calamite con biadesivo. In questo modo si evita di forare il pannello o di trovarsi fili elettrici sospesi sul letto.

→ It is great to read a few pages of your favourite adventure book before falling asleep. A LED downlight with touch switch and integrated battery is there to help you do this in comfort. It can be secured in the most suitable point, under the base of the top bed, or on the side of the high sleeper, using the two small magnets with two-way adhesive. This way, there is no need to bore any holes in the panel or to find wires hanging over the bed.





→ Il letto a castello Level, come tutte le soluzioni a soppalco Moretti Compact, è progettato con un occhio particolare alla sicurezza: la protezione Long Paint per esempio, può essere sganciata e sollevata soltanto mediante la chiavetta di sicurezza in dotazione. Grazie alla rete Flow a ribalta, il letto superiore può essere rifatto comodamente e in maniera impeccabile.

→ The Level bunk bed, like all high sleeper solutions by Moretti Compact, has been designed with a special eye to safety: the Long Paint guard, for example, can be released and lifted off only by using the safety key provided. Thanks to the Flow tilting base, the top bed is easy to make with impeccable results.





→ Il soppalco è una proposta d'arredo che può non piacere a tutti a causa della struttura piuttosto imponente, ma ci sono diverse soluzioni per alleggerire l'insieme. Una di queste è il fianco libreria per soppalco: la scelta più indicata per chi possiede tanti libri e non dispone di spazio sufficiente per attrezzare un modulo libreria indipendente.

→ The high sleeper is a furnishing idea that might not be to everyone's tastes, thanks to the larger structure, but there are different solutions for creating a lighter effect. One of these is the bookcase side panel for high sleeper: the best possible choice when you have a lot of books but not enough space to fit an independent bookcase unit.

→ Per tenere in ordine la cameretta arriva in aiuto il design con progetti che hanno l'obiettivo di sfruttare al massimo lo spazio disponibile. Per esempio, il letto sommier ben si adatta anche alla funzione di contenimento grazie al comodo e spazioso box contenitore, ideale per conservare con cura la biancheria del letto. Il giroletto Start con ruote può essere spostato con comodità per rendere facili le operazioni di riordino e di pulizia.

→ Design comes to the aid of a tidy bedroom with projects that aim to make the most of available space. For example, the day bed is perfect for storage functions, thanks to the handy and room box container, which is the ideal place to store bedding. The Start bed sides with castors can be easily moved for tidying and cleaning.



→ La scelta migliore è quella dettata dalla funzione, come per la cabina armadio Square. È un quadrato perfetto che misura 106.3 x 106.3 cm e, pur nelle dimensioni ridotte, offre la massima possibilità di contenimento e può essere attrezzata con ripiani, tubi appendiabito e, a richiesta, plafoniera a led con sensore di presenza. La grande anta con maniglia laccata Jet Big è dotata di cerniere con apertura a 155° che consentono l'apertura verso il lato della parete, lasciando libero lo spazio al centro della stanza.

→ The best choices are dictated by function, as in the case of the Square walk-in wardrobe. It is a perfect square, measuring 106.3 x 106.3 cm and, although it is compact, it offers maximum storage and can be fitted with shelves, hanging rails and, if necessary, LED light with presence sensor. The large door with Jet Big lacquered handle opens at an angle of 155° towards the wall, freeing up space in the centre of the room.





→ La zona studio è progettata per una nuova dimensione del vivere in cameretta che fonde insieme concentrazione e svago perché anche la scrivania deve essere in grado di assecondare la quotidianità dei bambini e di semplificare le loro azioni di ogni giorno. Due grandi wallbox abbinati alla scrivania Outline, forniscono ancora più spazio per contenere libri, quaderni, ma anche per posizionare abiti e custodire i giochi preferiti. Due mensole inserite nella profondità del fianco lo trasformano in pratica libreria. La scrivania free-standing poggia su supporti Form laccati color cielo.

→ The study area is designed to create a new dimension in room living space, which brings together fun and focus and where even the desk unit needs to be able to withstand everyday use by kids, simplifying their needs. Two large wallbox units, paired with the Outline desk for even more space that can be used to store books, jotters, and also clothes and favourite toys. Two shelves inserted in the full depth of the side transform it into a handy bookcase. A free-standing desk top has been placed on Form supports with sky blue lacquer finish.

→ Quante volte apriamo e chiudiamo i cassetti? In questa operazione ci aiuta la tecnologia "soft close": infatti tutti i cassetti Moretti Compact sono dotati di guide Quadro per la chiusura rallentata e ammortizzata. Guide che vengono montate di serie su tutti i cassetti senza alcun costo aggiuntivo.

→ How many times do we open and close drawers? In this task, we are assisted by "soft close" technology: all Moretti Compact drawers feature Quadro guides to ensure slow, cushioned closure. These guides come standard on all drawers at no extra charge.





→ Il letto a castello serve anche a moltiplicare le potenzialità della cameretta lasciando spazio per ricavare una zona studio completa per due bambini. È sufficiente un piano scrivania ampio (questo misura L 172.8 / P 60cm) e due sedie comode. La sedia Gap, disponibile in otto varianti di colore, è montata su ruote piroettanti, al fine di agevolare i piccoli spostamenti stando comodamente seduti.

→ Bunk beds also serve to boost the potential of a room, making space to create a complete study area for two kids. All you need is a wide desk top (this size L 172.8 / D 60cm) and two handy chairs. The Gap chair, available in 8 different colours, is fitted on castors to make it easier to make small movements while still comfortably seated.





→ Anche nella camera da letto dei bambini uno specchio è sempre utile. Piccolo o grande che sia, lo specchio arreda, moltiplica lo spazio e rende più luminosa la stanza. In questa composizione, lo specchio a parete ha una sottile cornice laccata e misura L 57.6 / H 153.6 cm, ma è disponibile in tre misure diverse.

→ A mirror can be a useful addition to a kids' room too. Whether large or small, a mirror can furnish, add a sense of space, and brighten a room. In this layout, the wall mirror has a fine lacquered frame in the size L 57.6 / H 153.6 cm, but it is available in three different sizes.

→ Invita a sedersi questo pouf dalla semplice forma geometrica. È una valida alternativa alla classica sedia per la scrivania ma, la sua funzione più apprezzata, è come seduta di emergenza quando arriva a casa un amico. Solido e curato nel dettaglio, Kubo (cm 45 x 45 x 48 H) può essere rivestito in ecopelle o in tessuto.

→ This pouf, with its simple geometric design is an invitation to sit down. A valid alternative to the classic desk chair but its most appreciated structure is to offer an additional seat when a friend turns up. Sturdy and cared for in all its details, Kubo (cm 45 x 45 x 48 H) can be upholstered in leather or fabric.



K

C

KC507





KC507

→ Può sembrare un'affermazione ovvia o superficiale ma è indubbio che i bambini e i ragazzi subiscono tanto il fascino delle quattro ruote. La passione per la velocità, la voglia di correre, il desiderio di arrivare per primi, di vincere e di migliorarsi delineano il profilo dell'individuo nella fase della crescita. Le macchinine sono miniature delle auto del mondo adulto, per questo, nel rispetto delle proporzioni e dei dettagli, i bambini nel gioco ritrovano quella sensazione appagante di poter controllare una cosa da grandi, acquisendo autonomia e sicurezza in sé stessi. È risaputo che uno dei grandi benefici del gioco viene proprio dalla condivisione con altri, per questo giocare con le automobili può facilitare il passaggio dal gioco solitario al gioco condiviso. La pista per macchinine è molto amata dai bambini perché non ha età e la vittoria è una questione di tecnica e non di fortuna. Non esiste regola che possa essere contestata o ignorata: si vince se si arriva per primi. Non si può imbrogliare: la velocità è stabilita dalle accelerazioni che vengono date tramite il telecomando. Ancora una volta, il gioco non è solo divertimento ma è un'occasione per crescere.

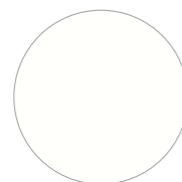
→ It might seem like an obvious statement, but there is no doubt that kids and teens are fans of motor vehicles. A need for speed, the passion for racing and a desire to come first, and to win are part of the individual as they grow up. Toy cars are miniatures of vehicles from the adult world, respecting their proportions and details, and while at play, kids can discover the satisfying sensation of being able to control something belonging to the grown-ups, acquiring independence and confidence. It is well known that one of the great benefits of play comes from sharing with others, and that is why playing with toy cars can make it easier to pass from playing alone to sharing toys with friends. Kids love a racing track for toy cars because it is ageless, and winning is a question of technique and not luck. There are no rules that can be contested or ignored: those who come first become winners. There is no cheating: speed comes from acceleration which comes from the remote control. Once again, playing is more than just fun, it's a chance to grow up.

FINITURE

FINISHES



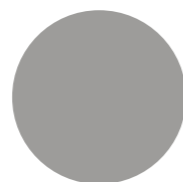
ESSENZA
BIANCO LUCE BL
MELAMINE
WHITE LIGHT BL



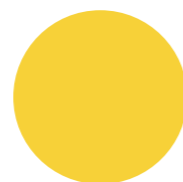
LACCATO
BIANCO C50
LACQUERED
WHITE C50



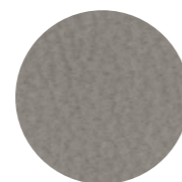
LACCATO
CORDA C61
LACQUERED
CORD C61



LACCATO
TORTORA C62
LACQUERED
TURTLEDOVE C62



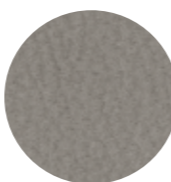
LACCATO
SENAPE C68
LACQUERED
MUSTARD C68



TESSUTO
ARGILLA B90
FABRIC
CLAY B90

TESSUTO

FABRIC



TESSUTO
ARGILLA B90
FABRIC
CLAY B90

SOPPALCO CONCEPT
L 213 x 348,8 / H 258 CM
DIVANO LETTO
L 207 / P 111 / H 36 CM
MANIGLIA STYLUS MINI C61

CONCEPT HIGH SLEEPER
W 213 x 348,8 / H 258 CM
SOFA BED
W 207 / D 111 / H 36 CM
HANDLE STYLUS MINI C61



→ Ambienti che si trasformano in modo intelligente grazie ad arredi dall'elevata componibilità. Tante soluzioni perfette per unire esigenze diverse, come quelle di due fratelli che devono condividere lo stesso spazio. Il sopralco Concept è formato da due letti, un armadio e una scala contenitore per raggiungere il letto superiore. La scala con il camminatoio, posta sul retro, consente una maggiore libertà di movimento nelle operazioni di riordino del letto.

→ Rooms that can be intelligently transformed using highly modular furnishings. Lots of perfect solutions to combine different needs, such as those for two siblings who have to share the same space. The Concept high sleeper is formed by two beds, a wardrobe and a storage staircase to reach the top bed. The steps with walkway on the back is spacious enough for more freedom to move when it comes to making the bed.





→ Un dettaglio perfetto nella sua semplicità che assolve a due diverse funzioni: arredare e illuminare la zona notte. Sotto il pianale del soppalco, la plafoniera a led con accensione touch diffonde una luce soffusa sopra il letto che può variare la sua intensità a seconda delle esigenze. Pratica e discreta, sostituisce la classica abat-jour.

→ A perfect detail in its simplicity that accomplishes two different functions: furnishing and illuminating the sleeping area. Under the bottom of the top bed, the LED downlight with touch switch provides soft lighting over the bed, with variable intensity depending on needs. Practical, discreet and perfect to replace the classic bedside lamp.



→ La parola d'ordine è leggerezza anche quando si tratta di una soluzione a soppalco, robusta e compatta come la soluzione Concept. Un progetto reso possibile dal fianco Quadro in profilato metallico (25 mm di spessore) disponibile nei colori laccati del campionario. È una scelta apprezzata soprattutto dai ragazzi più grandi che amano lo stile contemporaneo. Attraverso il fianco, la luce entra nella stanza, valorizza le forme, le profondità ed esalta la bellezza dei dettagli.

→ The by-word is lightness, even when it is a high sleeper solution that is hardwearing, and compact, like the Concept solution. A project made possible by the Quadro side in metal profile (25 mm thick), available in lacquer finishes from the colour chart. It is a popular choice, above all with older kids who love contemporary style. Light enters the room through the side panel, making the most of shapes, depths and the beauty of the details.





→ Concept, come tutte le proposte a soppalco, è una soluzione formidabile per gestire lo spazio con estrema flessibilità. Grazie alla sua forma e ai suoi volumi è in grado di sviluppare una capacità d'arredo straordinaria anche quando l'ambiente è particolarmente angusto. Ogni millimetro è ritenuto prezioso e va sfruttato al massimo. La scala, per esempio, diventa un comodo contenitore: i gradini si trasformano in cassetti con frontali realizzati in finiture diverse. Per aprire il cassetto basta afferrare la maniglia che offre una presa agile e sicura, mentre la chiusura "soft-close" evita il rischio involontario di intrappolare le mani.

→ Concept, like all high sleeper models, is a formidable solution when it comes to managing space with extreme flexibility. Thanks to the shape and volumes, it can be developed into excellent furnishing solutions, even when the room is particularly small. Every millimetre is precious and needs to be used to the full. For example, the stairs are a comfortable container unit, with steps that are transformed into drawers with fronts in different finishes. To open the drawer, just grip the handle, which offers a safe, agile grip, while the "soft-close" function means there is no risk of trapping hands.





→ Un accessorio indispensabile dall'ingombro minimo. La mensola laccata fissata di fianco al letto diventa piano d'appoggio utile per posizionare un punto luce per la lettura oppure la sveglia o altri oggetti da tenere a portata di mano. Un disegno morbido e arrotondato la caratterizza e garantisce la sicurezza anche per i bambini più distratti. La laccatura senape è un tratto decorativo da abbinare con gusto agli altri elementi d'arredo presenti nella camera.

→ An essential accessory in a compact size. The fixed lacquered shelf alongside the bed becomes a support surface that is useful for positioning a lighting point for reading, or an alarm clock or other items that need to be kept in easy reach. A characteristic soft, rounded design guarantees safety for even the most distracted kids. The mustard lacquer finish is a decorative feature to pair with other furnishing elements in the room.



→ Per i ragazzi dormire bene è fondamentale e sarebbero necessarie almeno otto ore di riposo per il recupero delle energie spese durante il giorno. Prima regola per un buon riposo è dare aria alla stanza almeno per un'ora al giorno, per favorire l'igiene e la salubrità dell'ambiente e l'aerazione del materasso. Questo è valido soprattutto nelle stanze condivise da più fratelli, dove l'umidità si concentra maggiormente. Nei sopralchi Moretti Compact, sul pianale del letto superiore sono fissate delle doghe in legno per consentire al materasso di rimanere sollevato e favorire la corretta areazione.

→ It is essential for young people to get enough sleep and they should have at least eight hours every night to recover the energy they use up during the day. The first rule for a good night's sleep is to ventilate the room for at least an hour a day, to keep the room healthy and hygienic, and to make sure the mattress is aired. This applies above all in rooms shared by more than one sibling, where there is more concentrated moisture. The top bed on Moretti Compact high sleepers uses wood slats to allow the mattress to remain raised and boost the correct ventilation.





→ Le parole chiave per la scelta dell'arredo delle camerette devono essere sicurezza e flessibilità di utilizzo, per assecondare senza rischi la crescita e le loro esigenze. Il soppalco Concept è una soluzione salvaspazio bella e sicura, grazie alla protezione Concept Paint: con la chiavetta di sicurezza è possibile sbloccare il fermo e sollevare la protezione per rifare il letto.

→ The key terms when choosing furnishings for children's rooms need to be safety and flexibility when it comes to use, to make sure that they can grow up risk free and with their needs met. The Concept high sleeper is a stylish, secure, space-saving solution, thanks to the Concept Paint protection. The safety key serves to release the catch and lift out the guard to remake the bed.





→ Quando lo spazio in camera non è abbastanza, la soluzione giusta è data dal divano letto Lima provvisto di box contenitore. Particolarmente utile per riporre la biancheria, il piumino, il secondo cuscino oppure per nascondere le scatole e i giochi che creano disordine in camera. Grazie al sistema idraulico di sollevamento, la rete si alza facilmente con un semplice tocco e lascia spazio ad un grande vano contenitore con altezza utile interna di 22 cm.

→ When there is not enough space in a bedroom, then the Lima soft bed with storage box can be a great solution. Perfect to store bed linens, duvet, second pillow, or to hide the boxes and toys that are usually left around the room. Thanks to the hydraulic lifting system, the bed base can be easily lifted with a simple touch, leaving room for a large storage compartment, 195 x 96 x 22 cm in size.





→ Progettare con cura l'arredo della cameretta può davvero servire a recuperare spazio, sfruttando soprattutto l'altezza. È questa la funzione dei moduli armadio che compongono il soppalco che possono essere composti assecondando i gusti e le necessità. In questo soppalco il modulo più alto si presenta con ante di larghezze e colori diversi per dare ancora più dinamismo e carattere alla stanza. L'abbinamento tra laminato bianco luce e laccato senape è di grande impatto visivo, emoziona e dona allegria.

→ A carefully designed bedroom can serve to recover space, making use of height above all. This is the function of wardrobe units that make up the high sleeper and which can be fitted out to suit tastes and requirements. On this high sleeper, the tallest model has doors in different widths and colours to add even more dynamism and character to the room. The combination of white light laminate and in mustard lacquer has excellent visual impact for an exciting, fun touch.

→ Per prendersi cura del proprio guardaroba serve un armadio ben organizzato. Per questo è importante poter attrezzare l'interno in tanti modi diversi. In questa proposta ci sono ripiani, tubi appendiabito, cassetiera ed elemento alveare. Un dettaglio tecnologico prezioso è dato dal fianco del modulo con barra LED a incasso su tutta l'altezza. La luce si accende soltanto all'apertura dell'anta e illumina in modo completo tutto l'interno.

→ Taking care of your clothes needs a properly organised wardrobe. This means it is important to be able to equip the inside in lots of different ways. For this, we need shelves, clothes rails, drawer unit and honeycomb elements. A precious technological detail comes from the side of the unit with full-length recessed LED bar. The light only switches on when the door is opened to provide full lighting for the inside.





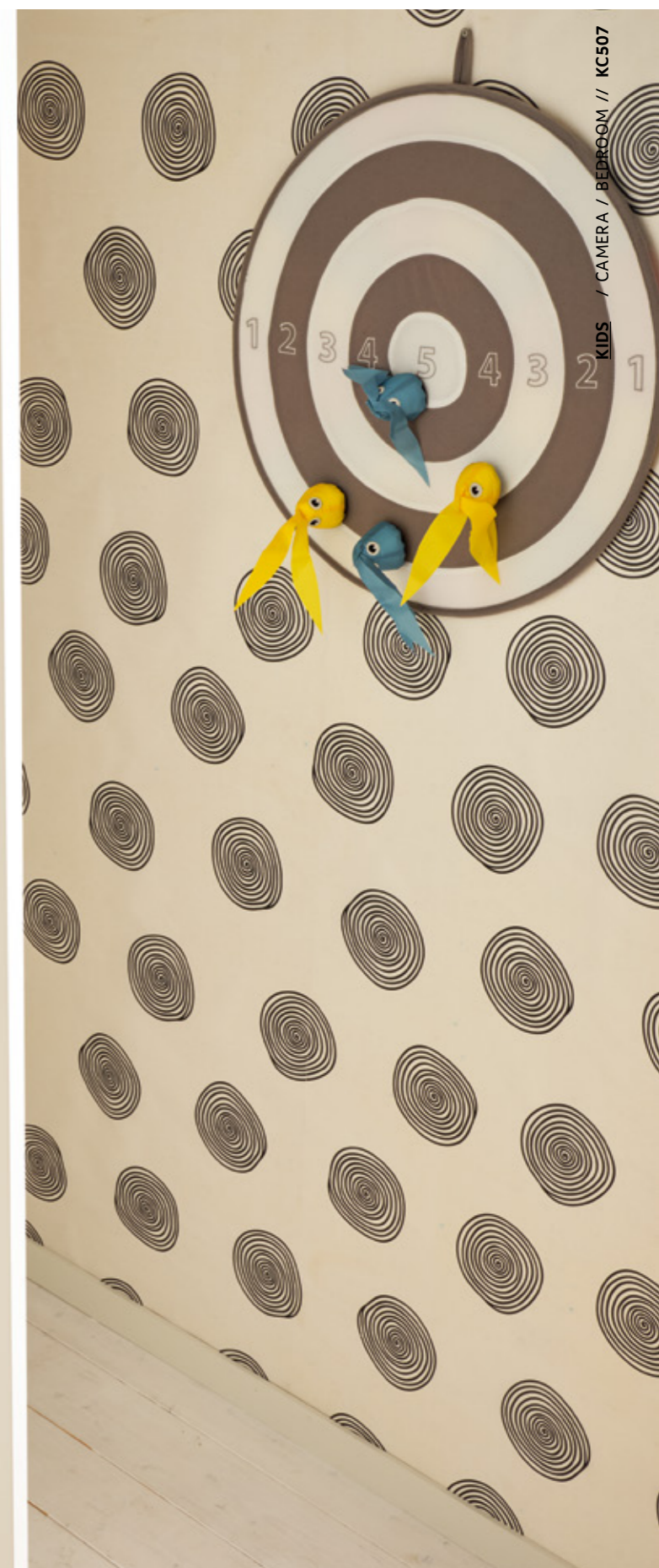
→ L'ordine è un sogno che si avvera quando l'armadio è studiato nei minimi dettagli. L'interno deve essere organizzato con ripiani, cassettera, elemento alveare e tubi appendiabiti. Sono gli accessori giusti per custodire con cura i capi e la biancheria ma anche per guadagnare spazio per riporre scatole, borse o altri indumenti.

→ Tidiness is a dream that comes true when the wardrobe is researched down to the smallest detail. Ideally, the interior should contain shelves, a chest of drawers, a honeycomb unit and a clothes rail. The right accessories to store clothes and linens with care, but also to gain space for storage boxes, bags or other clothing items.



→ Lo specchio ha una funzione molto importante che non si limita soltanto a un aspetto puramente estetico. Soprattutto quando i bambini sono piccoli, lo specchio li aiuta, in maniera veramente significativa, a prendere conoscenza e coscienza di sé stessi e a sviluppare la loro indipendenza. Il grande specchio per armadio misura 35 x 120 cm e può essere fissato all'interno delle ante battenti.

→ The mirror serves an important function, and one that's not just about aesthetic effect. Above all when children are small, mirrors significantly help them to become aware of themselves and to develop their own independence. The large wardrobe mirror is 35 x 120 cm in size and can be fixed inside the leaf doors.





K

C

KC508





KC508

→ La creatività è una capacità originale in ogni individuo e, per ognuno, si manifesta in un particolare campo per questo è molto importante riconoscerla nei bambini e individuare gli ambiti nei quali possono sviluppare i loro talenti e le loro inclinazioni. Per esempio, tutti i bambini sono naturalmente attratti dalla musica, ma i bambini dotati di capacità musicali cercano di produrre combinazioni di suoni da soli, anche con oggetti di uso quotidiano. La naturale inclinazione non basta, ma va stimolata correttamente soprattutto perché la musica ha un'importanza fondamentale per lo sviluppo del cervello del bambino. Per ascoltare, cantare o suonare si devono attivare entrambi gli emisferi del cervello. La musica aiuta anche a migliorare il carattere del bambino, attraverso l'applicazione e l'impegno necessario per lo studio. Così il bambino impara a dominare le emozioni, a vincere la timidezza, a sviluppare capacità di autocontrollo e di concentrazione. Il risultato è una intensa ginnastica della mente i cui benefici riguardano anche altre abilità: la musica è un esercizio per imparare a costruire un legame profondo con il mondo.

→ Creativity is an original ability that we all have, and it shows itself in a specific field, which is why it is so important to recognise it in children and identify those areas where they can develop their talents and the things they love. For example, all children are naturally attracted to music, but children with musical talent try to produce combinations of sounds on their own, even using everyday items. A natural gift is not enough; it needs to be stimulated in the right way, especially because music is essential in the development of a child's brain. To listen, sing, or play they need to activate both sides of the brain. Music also helps to improve a child's nature, through application and the commitment needed for study. In this way, children learn to overcome their emotions, beat their shyness and develop the skills of self control and concentration. The result is an intense mental gymnastics, the benefits of which also involve other skills - music is an exercise in learning to build a deep bond with the world.

FINITURE

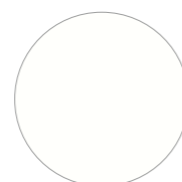
FINISHES



ESSENZA
BIANCO LUCE BL
MELAMINE
WHITE LIGHT BL



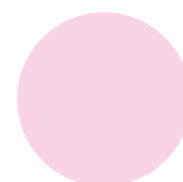
ESSENZA
QUARZO QZ
MELAMINE
QUARTZ QZ



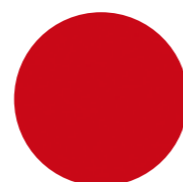
LACCATO
BIANCO C50
LACQUERED
WHITE C50



LACCATO
CORDA C61
LACQUERED
CORD C61



LACCATO
CIPRIA C81
LACQUERED
POWDERPUFF PINK C81



LACCATO
CILIEGIA C93
LACQUERED
CHERRY C93

SOPPALCO LEVEL
L 255.2 / P 97.6 / H 173.5 CM
LETTO SPACE
L 199 / P 92.5 / H 58 CM
SMARTDESK
L 206 / P 60 / H 77 CM
ARMADIO
L 241.5 / P 60 / H 258 CM
MANIGLIA RAIL C61 - C81 /
SHORT RAIL C81

LEVEL HIGH SLEEPER
W 255.2 / D 97.8 / H 173.5 CM
SPACE BED
W 199 / D 92.5 / H 58 CM
SMARTDESK
W 206 / D 60 / H 77 CM
WARDROBE
W 240.9 / D 60 / H 258 CM
HANDLE RAIL C61 - C81 /
SHORT RAIL C81





→ Gli armadi moderni, al di là dell'aspetto estetico, sono in grado di fornire tutte le risposte alle esigenze abitative contemporanee. Per dimensioni, sistemi di apertura e scelta degli accessori: cinque larghezze diverse e moduli terminali per tutte le necessità fanno sì che diventi estremamente semplice progettare l'armadio per la cameretta.

→ As well as the aesthetic appearance, modern wardrobes are able to meet the demands of contemporary living. Dimensions, opening systems and choice of accessories: five different widths and end units to meet every need, make sure that designing a wardrobe for a child's room is as easy as pie.

→ Tenere in ordine la cameretta e avere cura del proprio guardaroba è un gioco da ragazzi quando si può disporre di un armadio grande. Il suo interno può essere attrezzato in modo originale e personalizzato con ripiani (spessore 25 o 40 mm), con tubi appendiabito fissi o saliscendi, con cassettiere e con moduli alveare. È inoltre possibile montare uno specchio sulla superficie interna dell'anta. Soluzioni infinite per sistemare le proprie cose in ordine perfetto e con la serenità di ritrovarle quando ne abbiamo bisogno.

→ Keeping a bedroom tidy and clothes well organised is child's play with a large wardrobe unit. Its interior can be individually equipped with shelves (thickness 25 or 40 mm) with fixed or sliding clothes rails, drawer units and honeycomb modules. It is possible to have a mirror on the inner surface of the door. An infinite amount of possibilities to perfectly organize everything and find them easily when needed.



→ Di cosa c'è bisogno in camera per sentirsi davvero a proprio agio, leggere e chattare con gli amici o semplicemente trascorrere del tempo in tranquillità? Un pouf morbido e confortevole. La funzione del pouf Drop è quella di offrire una seduta comoda e informale per il relax: utilissimo in cameretta ma può essere facilmente spostato in soggiorno quando arrivano gli amici a casa.

→ How do you turn your room into a comfortable space where you can read, chat with friends or simply enjoy some quiet time? With a soft, comfortable pouf, of course. The function of the Drop pouf is to provide a comfy, informal and relaxing seat - useful in a kid's room, especially since it can be easily moved into the living room when friends come over.





→ Il terminale Open arricchisce e integra la gamma dei moduli contenitori. È un complemento moderno e dinamico e, nella versione con schiena tagliata in diagonale, completa l'armadio in modo originale. In questa soluzione si presenta con tre mensole e un appendiabiti, comodissimo per riporre la giacca o lo zaino al rientro in casa, ma può essere allestito con cinque, sei o sette mensole oppure con specchio e due ganci appendiabiti.

→ The Open end unit adds to and integrates the range of storage units. A modern, dynamic complementary piece, in the version with back cut diagonally, it completes the wardrobe in an original manner. This solution sees it with three shelves and a clothes rail - all very handy when it comes to storing a jacket or backpack when returning home - but it can also be fitted with five, six or seven shelves, or with a shelf and two coat hooks.



→ Una composizione pensata per una teenager dinamica e creativa con il desiderio di avere tanto spazio a disposizione per esprimersi. Il letto a castello rivoluziona lo spazio e dona un look moderno alla camera. Il bianco e il cipria si abbinano perfettamente allo stile di una ragazza che ama le tonalità allegre e luminose. Sotto il letto superiore è presente un secondo letto che può essere utilizzato per ospitare l'amica del cuore e una scrivania Smartdesk abbastanza grande per studiare in due.

→ A dynamic, creative layout devised for a teen who needs lots of room in which to express themselves. A bunk bed can revolutionise the use of space and add a modern look to the room. The white and powder puff shades are a perfect style match for girls who love bright airy styles and colours. There is a second bed under the top bed which can serve to put up a best friend, and a Smartdesk that's big enough for two.





→ Salvaspazio per eccellenza, il letto Space è disponibile in molte versioni diverse. È un sistema letto che può essere composto con due o tre letti indipendenti montati su ruote e una infinita varietà di accessori: cassetti, cassettoni, scrivanie estraibili oppure, come in questa versione, può essere abbinato alla scrivania Smartdesk. Perfetto per un ambiente da condividere e comodo da riordinare perché per le operazioni quotidiane di pulizia, basta far avanzare il letto tirando la maniglia frontale, in modo che scorra sulle grandi ruote Design.

→ The space-saver par excellence, the Space bed is available in a wide range of versions. It is a bed system that can be created using two or three independent beds on castors, plus an endless variety of accessories: drawers; large storage drawers; pull-out desks or, as in this version, a Smartdesk. Perfect when sharing a room, it is easy to keep clean and tidy because, for daily cleaning, all you need to do is to move the bed forwards by pulling the front handle, so that it slides out on its large Design castors.

→ Si respira aria di libertà, anche stando chiusi in camera. Tutti gli arredi Moretti Compact sono realizzati con Pannello Ecologico LEB, prodotto al 100% con legno riciclato che assicura emissioni di sostanze volatili nocive (tra cui la formaldeide) ben cinque volte inferiori rispetto agli standard previsti dalla normativa europea. È una prerogativa importante per far crescere in salute i ragazzi che trascorrono in cameretta circa due terzi della loro giornata.

→ Freedom is in the air - even closed in a bedroom. All Moretti Compact furnishings are made with eco-friendly LEB boards, made with 100% recycled wood, ensuring that the emission of toxic volatile compounds (including formaldehyde) is five times lower than the standard imposed by European regulations. This is an important prerogative when it comes to letting children grow up healthily, especially since they spend some two thirds of their day in their room.





→ I letti a castello si sviluppano in altezza per questo devono adottare sistemi pratici per rendere accessibili le funzioni quotidiane. Il sopralco Level è dotato di rete Flow che scorre sul pianale del letto e scivola frontalmente verso il basso per facilitare le operazioni di riordino. Il cavo di sicurezza a cui è ancorata la rete consente un sollevamento agile una volta rifatto il letto.

→ Bunk beds extend in height terms, which is why the systems they use need to be practical so that all daily functions remain accessible. The Level high sleeper is fitted with a Flow sliding base that moves over the bottom of the bed and slides down frontwards for easy bed making. The safety cord that secures the base makes it easier to lift it back into place once the bed has been made.

→ I ragazzi crescono e con loro aumenta anche il desiderio di essere autonomi, liberi di ospitare a casa i propri amici. Per studiare insieme, per preparare il compito a scuola ma anche per ascoltare la musica preferita, curiosare sui social network o semplicemente per chiacchierare. Un desiderio d'autonomia facile da soddisfare grazie al sistema d'arredo a soppalco. La sua particolare struttura permette di sfruttare le altezze liberando la zona sottostante per ricavare spazio per tutte le attività di gioco, studio o svago.

→ Kids grow up and as they do, so does their desire to be independent and free to invite their friends home. Often it's for study, for assignments and also to listen to their favourite music, play around on social network or simply to chat. This is a wish for independence that is easily satisfied with the high sleeper system. The special structure makes use of full height, freeing the area below to create spaces for play and other activities.





→ Ogni proposta d'arredo nasce per valorizzare l'ambiente e trovare soluzioni, anche inedite, ai problemi di spazio. Per questo l'organizzazione è così importante nella progettazione di soluzioni per la camera. Il letto Space con la scrivania Smartdesk si combinano insieme in maniera perfetta per salvaguardare la libertà dei ragazzi e il loro diritto al gioco o allo studio. Grazie alle grandi ruote con sistema di bloccaggio, possono avanzare verso il centro della stanza oppure spostarsi con facilità per le operazioni di riordino e pulizia.

→ Every furnishing idea serves to make the most of the room, finding - brand new - solutions to problems of space. This is why organisation is so important when designing bedroom furnishing solutions. The Space bed and Smartdesk combine together perfectly to give children an area where they are free to play and study. Locking castors make it possible to move items to the centre of the room or move them about when cleaning and tidying.

→ Il pouf è un oggetto semplice che può avere tante funzioni. Oltre al classico utilizzo come seduta, il pouf può essere usato anche come piano d'appoggio per i giochi o per gli abiti, la sera, prima di andare a letto, oppure può diventare anche comodino d'emergenza per poggiare una lampada o un libro. L'aspetto estetico è curato nel dettaglio per combinare insieme bellezza e funzionalità: può essere rivestito in tessuto o ecopelle nei colori del campionario.

→ The pouf is a simple item that can have a wide range of functions. As well as its classical use as a seat, a pouf can also be used as a support surface for games or clothes, in the evening before bed, or it can also serve as an emergency night stand to support a lamp or book. The excellent detail of the exterior design is a combination of style and practicality, and can be covered in fabric or leatherette from the colour chart.





K

C

KC509





KC 509

→ Un passo necessario per la crescita dei bambini è metterli in contatto, quanto prima, con la natura. Nella società moderna i bambini, spesso, vivono lontani dalla natura ed hanno poche occasioni di entrare in contatto con l'ambiente o di averne una diretta esperienza. Uno dei principi fondamentali della pedagogia che si ispira a Maria Montessori sostiene proprio l'importanza di alimentare "il sentimento della natura" nei bambini. E questo sentimento non può essere trasmesso semplicemente attraverso la descrizione o il racconto, ma va nutrito con l'esperienza diretta. Bisogna pensare a momenti, nella vita dei bambini, dedicati alla cura delle piante e, specialmente, degli animali affinché sviluppino la consapevolezza che le piante e gli animali hanno bisogno di loro, che la loro attenzione e cura è importante. Il "sentimento della natura" è inteso proprio come attenzione, rispetto e curiosità verso ciò che vive nel mondo attorno a noi. È semplicemente questo il percorso che può portare il bambino (e futuro adulto) ad una maggiore consapevolezza dell'importanza di salvaguardare la natura e tutto quello che in essa vive e cresce. Dall'amore per la natura alla sensibilità ecologica il passo è breve.

→ Putting children into close contact with nature as early as possible is an essential stage in their growth. Our modern society means that children often live a long way from nature and don't have so many chances to enjoy hands-on contact with the environment or to experience it directly. One of the fundamental principles in the pedagogy based on the work of Maria Montessori talks about the importance of feeding a child's "feel for nature". This is a feeling that can't be transmitted just by describing it or telling it in a story, it needs to be demonstrated with direct experience. We need to think about the moments in a child's life that we can dedicate to looking after plants and, even more so, animals, so that they develop awareness that plants and animals need them, that care and attention for them is important. This "feel for nature" is understood as attention to those who live in the world around us, as well as respect and curiosity. It is simply a path that can lead children (the adults of the future) to have a better awareness of the importance of safeguarding nature and everything that lives and grows in it. And it's a short step from loving nature to eco-awareness

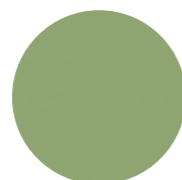
FINITURE

FINISHES



ESSENZA
BETULLA BT

MELAMINE
BIRCH BT



LACCATO
FLORA C22

LACQUERED
FLORA C22



LACCATO
PAVONE C24

LACQUERED
PEACOCK C24

SOPPALCO LOGIC
L 378 / P 97.6 / H 258 CM
LETTO SPACE
L 206 / P 92.5 / H 74 CM
SCRIVANIA
L 230.4 / P 60 / H 77 CM
LIBRERIA DEDALO (CADAUNA)
L 101.1 / P 30.5 / H 43.5 CM
MANIGLIA SHORT RAIL C22 - C24

LOGIC HIGH SLEEPER
W 378 / D 97.6 / H 258 CM
SPACE BED
W 206 / D 92.5 / H 74 CM
DESK
W 230.4 / D 60 / H 77 CM
DEDALO BOOKCASE (EACH)
W 101.1 / D 30.5 / H 43.5 CM
HANDLE SHORT RAIL C22 - C24



→ La camera con soppalco ha, per sua natura, un forte carattere creativo e diventa espressione di autonomia e di indipendenza. Letti sovrapposti, vani nascosti sotto i letti, scale contenitori, luci che si accendono con un semplice tocco, accostamenti tra materiali e colori diversi sono capaci di stimolare l'immaginazione. Ecco perché il letto a soppalco è la soluzione più amata da bambini e genitori e non solo per motivi di spazio.

→ A bedroom with a high sleeper has, by its very nature a bold creative style that can express autonomy and independence. Bunk beds, concealed compartments under the beds, steps with storage, lights that switch on at the touch of a finger, combinations of different colours and materials. Use them all together to stimulate the imagination. That's why a high sleeper is the most popular solution for parents and children alike, and not just for reasons of space.





→ La particolarità del sopralco Logic è data dalla piacevole alternanza di pieni e vuoti: si può giocare con volumi e colori e comporre una originale scacchiera. Sotto il letto superiore si trova un grande modulo armadio che consente di organizzare con facilità gli spazi e tenere tutto in ordine e a portata di mano. L'interno è attrezzabile in modo personale con ripiani oppure tubo appendiabiti e cassetiera.

→ The specific nature of the Logic high sleeper comes from the alternating full and empty spaces that play with volumes and colours to create an original chessboard effect. Under the top bed is a large wardrobe module that serves for easy organisation of space, where everything is tidy and close at hand. The inside can be fitted out to suit the customer, using shelves or a clothes rail and drawer unit.

→ Nell'armadio attrezzato la cassetiera non deve mai mancare. I cassetti sono ideali per conservare la biancheria e aiutano a mantenere in ordine le maglie: basta dividerle per stagione o per colore e conservarle ben piegate in modo che siano subito pronte per il prossimo utilizzo. E per mantenerle fresche come appena lavate e proteggerle dalle tarme basta aggiungere un foglietto profumato in ogni cassetto.

→ Every well-equipped wardrobe needs a drawer unit. Drawers are ideal for storing clothes and for helping to keep tops nice and tidy - just divide them according to season or colour, keeping them properly folded so that they are ready to wear. And to keep that just laundered feel and protect them against moths, just add a perfumed sheet to every drawer.





→ L'armadio è il protagonista indiscusso della vita di ogni bambino in camera e un valido aiuto per le mamme che devono gestire l'ordine di tutta la casa. E come un buon amico sa mantenere i segreti, un buon armadio deve essere capace di contenere abiti e scarpe con la massima cura. Al pari di un vestito, deve essere attrezzato con cura, adattato alle esigenze di chi vive la cameretta.

→ The wardrobe is the undisputed protagonist in any child's room and a great help for parents who have to keep the whole house tidy. Like a good friend who knows how to keep a secret, a good wardrobe needs to be able to store clothes and shoes with the utmost care. On a par with a dress or suit, it needs to be carefully fitted out and suited to the needs of the bedroom's occupant.

→ Riuscire a organizzare l'armadio in modo funzionale, secondo alcuni, è il primo passo verso una vita più serena. Questo è ancora più vero se si parla dell'armadio della cameretta, dato che avere uno spazio in cui riporre in modo ragionato i vestiti, le scarpe e gli accessori può semplificare la giornata delle mamme e aiutare i bambini ad essere autonomi e indipendenti. Per i moduli più alti viene in aiuto il tubo appendiabiti saliscendi che permette di avvicinare i capi senza far ricorso alla scala.

→ Being able to organise a wardrobe to make it functional is, for some, the first step towards a calmer lifestyle. This is even truer when it's a wardrobe for a kid's room, given that having somewhere to put clothes, shoes and accessories neatly can make life simpler for mum as well as helping kids to become more autonomous and independent. For taller units, pull-down clothes rails are a great help, making it possible to access clothing without having to use steps or a ladder.





→ Quando non c'è spazio per una scala contenitore, una valida alternativa è la scala a pioli (brevetto Moretti Compact). È realizzata in profilato di alluminio con gradini in materiale plastico per un appoggio del piede più morbido e piolo sottogradino in metallo. La scaletta permette ai piccoli di casa di raggiungere il letto superiore e garantisce la massima sicurezza grazie al sistema di fissaggio sul sopralco, con chiavetta di sicurezza, che ne esclude lo sganciamento accidentale.

→ Where there's no room for storage steps, the alternative is a ladder (Moretti Compact patent). Made with aluminium profiles with plastic steps that offer the foot a softer rest, with a metal rung under the step. The ladder allows children to reach the top bed, guaranteeing the utmost safety, thanks to a system that secures it to the top bed, where there is no possibility that it will be accidentally released.





→ In un letto a soppalco la sicurezza è sempre una priorità ma non deve mettere in dubbio l'estetica. Per questo c'è la protezione Light Split in materiale plastico trasparente per il letto superiore: è dotata di chiavetta di sicurezza che ne consente l'apertura soltanto quando serve rifare il letto o bisogna cambiare le lenzuola.

→ In a high sleeper, safety is always a priority, although this in no way means compromising on design. This is why we have a Light Split Guard in clear plastic for the top bed, complete with safety key to open it only when the bed is being made or the bedding changed.



→ Gli spazi junior devono avere mobili da vivere e usare in totale tranquillità: gli arredi devono essere testati da enti certificatori riconosciuti, incaricati di effettuare i controlli di qualità e sicurezza. I prodotti Moretti Compact vengono sottoposti periodicamente a prove chimiche e fisico-meccaniche nei laboratori del COSMOB (Centro Tecnologico per il settore Legno-Arredo) per stabilire l'assenza di qualsiasi possibile rischio (Risk Assessment), per la tranquillità di genitori e bambini.

→ Junior spaces need to have furniture that can be lived with and used with no worries. Furnishings have to be tested by certifying bodies appointed to carry out quality and safety controls. Moretti Compact products are regularly subjected to chemical, physical and mechanical tests in the laboratories of COSMOB (Technological Centre for the Wood-Furnishing Sector) to ensure the absence of any possible risk (Risk Assessment), and the peace of mind of parents and children.





→ Il design è lo strumento giusto per trovare tutte le soluzioni quando lo spazio è poco e bisogna dividerlo. È proprio grazie al progetto che un limite si può trasformare in un'opportunità come per il sistema letto Space capace di rendere grandi anche le stanze più piccole. Space, insieme al soppalco, trasforma la cameretta in uno spazio che può ospitare anche tre bambini.

→ Design is a great way to find all solutions when space is limited or it needs to be shared. Limits can be turned into opportunities, using the Space bed system, for example, which is able to make even small rooms much bigger. Space, together with a high sleeper, will transform your bedroom into a space that can sleep up to three children.





→ Per organizzare al meglio gli spazi della cameretta bisogna pensare a soluzioni altamente funzionali. Per esempio, rifare un letto posizionato sotto un soppalco può essere complicato. Da questo pensiero nasce il sistema letto Space dotato di due letti con ruote provviste di freno, personalizzate con il logo Moretti Compact. Ciascun letto si sposta facilmente tirando la grande maniglia frontale e ritorna al suo posto, sotto il soppalco, quando serve spazio per il gioco.

→ Highly functional solutions are what is needed when it comes to making the very most of the space in the bedroom. For example, making a bed under an overbed fitment can be complicated. This is why we have developed the Space bed system, with two beds with braking castors, customised with the Moretti Compact logo. Each bed is easily moved using the large front handle and can be returned to its place, under the high unit, when room is needed for play.





→ La condivisione di spazi e la convivenza serena sono gli obiettivi di questo progetto di cameretta, nella quale la zona studio occupa una posizione importante. È composta da due scrivanie appoggiate lateralmente ai supporti Ten laccati e sostenute al centro dalla cassetteria con tre cassetti e vano passante. Una soluzione ideale per i ragazzi che trascorrono molto tempo in camera per studiare, lavorare al computer o ascoltare musica e per quanti desiderano che tutto sia perfetto, a cominciare dai dettagli. Per gestire al meglio la presenza dei fili elettrici, il vano passante della cassetteria raccoglie tutti i cavi e offre una risposta concreta e pratica alle esigenze di ordine.

→ Sharing rooms and spaces peacefully are the aims of this bedroom design, where the study area occupies an important position. It consists of two desks, supported on the sides with Ten lacquered supports and in the centre, by a three-drawer unit with through compartment. The ideal solution for kids who spend a lot of time in the room studying, working at the computer or listening to music, and for those who wish to have everything perfect, starting with the details. If you want to manage the presence of wiring, the through compartment can house all of this, as well as offering a great practical solution when it comes to keeping the room nice and tidy.





→ La libreria Dedalo si conferma un'icona di stile per una zona studio che mira ad essere completa e ben organizzata. Si compone di fianchi in sei altezze e ripiani in cinque larghezze e consente di progettare tantissime soluzioni diverse per assecondare i gusti più vari. Comunque venga assemblata, il risultato è una soluzione sempre bella ed elegante.

→ The Dedalo bookcase is once again a style icon for a study area that aims to be complete and well organised. It consists of side panels in six surfaces and shelves in five widths, allowing you to create a vast number of modular design solutions to suit a range of preferences. However it's put together, the result will always be a stylish, elegant solution.

→ Mirò ha la silhouette di una poltroncina vintage e nella camera dei ragazzi rappresenta la seduta perfetta per uno stile "mix and match". Ha struttura in materiale plastico disponibile in quattro colori diversi e trova posto sia in abbinamento ad arredi ultramoderni che a soluzioni più classiche con frontali Vogue.

→ Mirò has the shape of a vintage armchair, but in a teen's room, it becomes the perfect chair to create a "mix and match" furnishing style. The structure in plastic material is available in four different colours and combines beautifully with ultramodern furnishing styles as well as with more classic solutions with Vogue fronts.



K

C

KC510





KC510

→ L'attività fisica per i più piccoli è molto importante e lo sport più consigliato dai pediatri è, senz'ombra di dubbio, il nuoto. Ma uno sport altrettanto completo è il pattinaggio su rotelle o su ghiaccio. È considerato uno sport vintage, molto di moda negli anni ottanta del secolo scorso, oggi indubbiamente molto sottovalutato sebbene faccia parte delle discipline olimpiche. Ma i benefici del pattinaggio, soprattutto nella fase della crescita, sono tantissimi: si tratta di uno sport in cui vengono messe in movimento armonico tutte le parti del corpo. Nel pattinaggio vengono stimolati e sviluppati equilibrio, coordinazione dei movimenti, ritmo ed elasticità. Un allenamento costante nel pattinaggio produce miglioramenti progressivi persino alla respirazione. L'esercizio fisico necessario per il pattinaggio è molto utile anche per alleviare lo stress, migliora la salute in generale: un bambino in forma è più probabile che sia riposato e mentalmente forte. L'attività sportiva è un importante ambiente di apprendimento per i bambini e può influire sullo sviluppo dell'autostima e delle relazioni con gli altri.

→ Physical activity is really important for younger kids, and the sport most recommended by paediatricians is definitely swimming. But skating - on rollers or ice - is an equally complete sport. It is considered a vintage sport, one that was very fashionable in the 1980s, although now it is definitely undervalued, even it is now included at the Olympics. But skating has lots of benefits - above all while growing up - since it is a sport that requires harmonious movements of every part of the body. Skating stimulates and develops balance, coordination, rhythm, and elasticity. Constant skate training leads to progressive improvements, even in breathing. The physical exercise needed for skating is very useful when it comes to relieving stress and improving overall health: a physically fit child is more likely to be well rested and mentally strong. Sporting activities are an excellent learning area for children and can influence the development of self-confidence and relationships with other people.

SOPPALCO CONCEPT
L 359.6 x 212.3 / H 258 CM
SOPPALCO CONCEPT (CON SCRIVANIA)
L 359.6 x 268.1 / H 258 CM
DIVANO LETTO DELTA
L 208 / P 101 / H 96 CM
MANIGLIA COLORS MINI C28

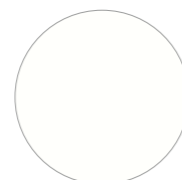
CONCEPT HIGH SLEEPER
W 359.6 x 212.3 / H 258 CM
CONCEPT HIGH SLEEPER (WITH DESK)
W 359.6 x 268.1 / H 258 CM
DELTA SOFA BED
W 208 / P 101 / H 96 CM
HANDLE COLORS MINI C28

FINITURE

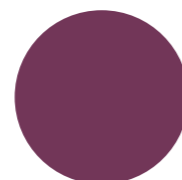
FINISHES



**ESSENZA
BETULLA BT**
MELAMINE
BIRCH BT



**LACCATO
BIANCO C50**
LACQUERED
WHITE C50



**LACCATO
LAMPONE C28**
LACQUERED
RASPBERRY C28



**TESSUTO
FLAMINGO VELVET F61**
FABRIC
FLAMINGO VELVET F61





→ Il progetto di un armadio in una cameretta mira a un duplice obiettivo: saper contenere i capi in modo organizzato e rendere tutto l'ambiente più ordinato. L'armadio con un unico cassettone o con due o quattro cassetti diventa particolarmente utile per riporre le maglie o gli indumenti lavati e piegati dopo il cambio di stagione. In questa soluzione, il frontale del cassettone laccato color lampone, crea un piacevole gioco cromatico in abbinamento al betulla delle ante.

→ A wardrobe design for a child's bedroom aims to satisfy two aims: storing clothes tidily, and leaving the whole room in order. The wardrobe, which has a single large drawer or two or four drawers, becomes particularly useful for storing knitwear or clean clothes after a seasonal changeover. In this solution, the front of the large raspberry-lacquered drawer creates pleasing colour effects when paired with the birch of the doors.





→ La cameretta per i bambini, da semplice zona notte, si trasforma in un fantastico mondo dedicato alle loro attività dove giocare, studiare, guardare i cartoni animati e divertirsi con gli amici. Pertanto, quando si arreda la stanza dedicata ai bambini e ai ragazzi, la funzionalità non può mancare. Le soluzioni a soppalco rappresentano la scelta migliore per concentrare in un unico spazio tante funzioni diverse.

→ A children's room that has gone from a simple sleeping area to a fantastic world dedicated to their activities, where they can play, study, watch cartoons, and have fun with friends. Therefore, when furnishing a room for children or teens, practical elements are a must. High sleeper solutions are the best possible choice when it comes to adding lots of different functions to a single space.

→ La sicurezza è sempre il primo obiettivo nella progettazione degli arredi a soppalco destinati ai più piccoli. La protezione Concept Web è studiata per garantire sicurezza al 100% perché realizzata in tubolare di metallo e tessuto poliestere traforato, traspirante e resistente. Per la pulizia è sufficiente usare con regolarità l'aspirapolvere con beccuccio liscio.

→ Safety is of course the first aim in the design of high sleepers for younger children. The Concept Web guard has been studied to guarantee 100% safety because it is made in tubular metal and perforated polyester fabric that is both hardwearing and breathable. When cleaning, use a vacuum cleaner with smooth nozzle.





→ La cura per i particolari è il metro che misura l'attenzione di Moretti Compact per il confort e la funzionalità degli arredi. La mensolina con il profilo arrotondato è un arredo essenziale ma comodissimo: ha le funzioni di un comodino per il letto superiore e offre un piano d'appoggio sicuro per la lampada o il cellulare.

→ Attention to detail is the way we measure Moretti Compact's attention to comfort and practical use in its furniture. The little shelf with rounded profile is a basic but ultra-handly item with the functions of a night stand for the top bunk. It also offers a safe support surface for a lamp or cellphone.

→ I ragazzi sono sempre più attenti alla sostenibilità e desiderano vivere in un mondo sano e naturale, anche dentro casa. Tutte le strutture, i frontali, i piani e le superfici dei mobili Moretti Compact sono realizzati con Pannello Ecologico LEB, prodotto al 100% con legno riciclato, cioè con materiale legnoso post-consumo certificato FSC (Forest Stewardship Council). Significa che per realizzare il Pannello Ecologico nessun albero è stato abbattuto. Il Pannello LEB inoltre ha la più bassa emissione al mondo di formaldeide, un composto organico volatile, tra i principali responsabili dell'inquinamento indoor.

→ Kids are now more aware when it comes to sustainability, and they want to live in a healthy, natural world, even at home. All of the structures, front panels, tops and surfaces on Moretti Compact furniture are manufactured in LEB eco-boards, made from 100% recycled wood - post-consumer wood-based material with certification from the FSC (Forest Stewardship Council). This means that no trees were cut to make the eco boards. LEB boards also have the world's lowest emissions of formaldehyde - a volatile organic compound that is one of the main culprits behind indoor pollution.





→ La fantasia può guidare la scelta anche di un semplice comodino che può essere declinato in tanti modi differenti, con cassetti, senza cassetti, con vano a giorno. In questa soluzione sono proposti due esempi, completamente diversi: il classico comodino con due cassetti montato su ruote per poterlo spostare dove serve, oppure il tavolino Cage con piani bianchi laccati.

→ Creativity might be behind the choice of a simple night stand, which is available in lots of different versions: with drawers, without drawers, with open compartment. For this solution, we have shown two completely different examples: the classic night stand with two drawers on castors for easy movement wherever needed, or the Cage bedside table with white lacquered top.



→ Giovane e funzionale, Delta è un divano di design che piace tanto ai ragazzi più grandi grazie alle sue linee pulite. Il rivestimento in tessuto imbottito è lavorato con un effetto trapuntato che dona morbidezza alla superficie. Sotto il materasso nasconde un box contenitore con tanto spazio in più per contenere. Da divano di relax a letto confortevole il passo è breve.

→ The young, practical Delta is a sofa with a design that is very popular with older kids and teens, thanks to its clean-cut design. The filled upholstery has a quilted effect that adds softness to the surface. Under the mattress is a storage box to offer lots of extra space. And it's just a short step from relaxing sofa to comfy bed.





→ Lo spazio per lo studio deve disporre di una buona illuminazione di base (possibilmente luce naturale). Questa garantisce che l'intera stanza sia ben illuminata e che il piano scrivania riceva luce in modo uniforme. Per integrare l'illuminazione della stanza ed evitare di affaticare gli occhi durante lo studio serve anche una lampada da scrivania. La lampada a led Chela, si fissa con morsetto al piano scrivania, è orientabile per evitare l'abbagliamento e si accende semplicemente con un tocco.

→ A study area needs good lighting (preferably natural). This guarantees that the whole room is properly lit and that the desk top gets even amounts of light. A desk lamp is the perfect thing to integrate the lighting in the room and prevent tired eyes while studying. The LED lamp, Chela, which clamps onto the desk top, can be directed to prevent glare and switches on with just one touch.

→ Dormire, studiare e giocare in due in cameretta sono azioni da tenere in considerazione quando lo spazio deve essere condiviso. L'ampio piano scrivania, fissato al fianco del soppalco, può ospitare comodamente due postazioni studio mentre in camera resta tanto spazio per fare altro. Forme e volumi sono studiati per accogliere varie funzioni e offrire una praticità a cui anche i bambini non vogliono rinunciare.

→ Two kids sleeping, studying and playing in a single room; these are things to consider when deciding how to use the space. The large desk top, which is secured to the side of the high sleeper, has enough study room for two, while there is still lots of shared space for other things. Shapes and volumes have been studied to fill different functions and offer practical use that even children won't want to be without.



K

C

KC511





KC511

→ Tanta, tantissima acqua. Quella che scende dai monti e quella che evapora dagli oceani dove tocca il punto più basso del pianeta. Sorprende il mondo marino per la varietà di specie e per le forme di vita, ognuna con le sue differenze. Un mondo sotterraneo nascosto dal maestoso ondeggiare di un'infinita distesa blu con tonalità chiare e scure. L'oceano è il mare misterioso, patria di animali giganteschi e meravigliosi, di eleganti e colorati mammiferi che a volte salgono per essere ammirati. La balena, regina del mare, tra i mammiferi più vecchi del pianeta, si disegna in superficie quando esce a prendere fiato con il suo getto d'acqua distintivo; il delfino che danza sulle onde, piroetta saltando sull'acqua ed emette dei suoni che compongono parole a formare un linguaggio tutto speciale. Lo squalo, il più temuto dai pesci e dagli uomini ritratto in profondità sempre a caccia di prede con la dentatura affilata; la tartaruga marina, che in acqua nuota più veloce della sua gemella terrena. Belli, bellissimi animali marini da amare e proteggere.

→ Lots and lots of water. Water that comes down from the mountains and evaporates from the oceans, where it touches the lowest point of the planet. The undersea world is surprising for its variety of species and life forms, each of which has its differences. An underground world, hidden from the majestic motion of an endless expanse of blue, with light and darker tones. The ocean is a mystery, home to marvellous giant animals and elegant, colourful mammals that sometimes surface and let us admire them. Whales, the queens of the sea and among the planet's oldest mammals, stand out on the surface when they come up for air, with their distinctive jet of water; dolphins dance over the waves, pirouetting and leaping out of the waters, making sounds that create worlds and form a whole special language. Sharks, the most feared by all the fish, and humans, are shown in the depths, always seeking prey, with their sharp teeth; turtles that move through the waters far more quickly than their counterparts on land. Beautiful, stunning marine animals to love and protect.

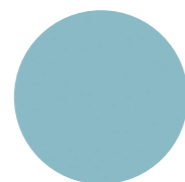
FINITURE FINISHES



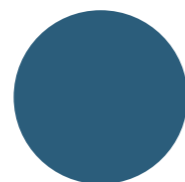
ESSENZA
BIANCO LUCE BL
MELAMINE
WHITE LIGHT BL



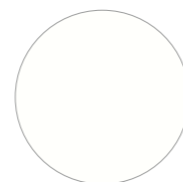
ESSENZA
OLMO OL
MELAMINE
ELM OL



LACCATO
CIELO C23
LACQUERED
SKY C23



LACCATO
BLU NAVY C27
LACQUERED
NAVY BLUE C27



LACCATO
BIANCO C50
LACQUERED
WHITE C50

TESSUTO FABRIC



TESSUTO
DUNA B82
FABRIC
DUNE B82

SOPPALCO LEVEL SMART
L 215.3 / P 102 > 140 / H 176.5 CM
DIVANO MOVE
L 203 / P 103 / H 75 CM
LIBRERIA FLEXA (1)
L 139.6 / P 30 / H 43.5 CM
LIBRERIA FLEXA (2)
L 158.8 / P 30 / H 43.5 CM
SPECCHIO (CADAUNO)
L 76.8 / P 2.1 / H 76.8 CM
MANIGLIA IKON AL - C50

LEVEL SMART HIGH SLEEPER
W 215.3 / D 102 > 140 / H 176.5 CM
MOVE SOFA
W 203 / D 103 / H 75 CM
FLEXA BOOKCASE (1)
W 139.6 / D 30 / H 43.5 CM
FLEXA BOOKCASE (2)
W 158.8 / D 30 / H 43.5 CM
MIRROR (EACH)
W 76.8 / D 2.1 / H 76.8 CM
HANDLE IKON AL - C50





→ Il letto a castello può essere una soluzione interessante anche per chi ha bisogno di un solo posto letto. Con un'adeguata progettazione, infatti, è possibile inventare spazi anche dove non ci sono. Basta occupare in maniera differente il vuoto inferiore lasciato libero dal secondo letto, quello a terra, che in questo caso non viene sostituito dall'armadio e dalla scrivania. È un arredo completo, una cameretta che nella pratica non ha bisogno di nient'altro e che quindi può essere contenuta in una stanza anche molto piccola. Il letto a castello chiuso misura soltanto 215.3 cm per 102 (aperto 140 cm) e, grazie a queste sue dimensioni ridotte può essere alloggiato in stanze inferiori ai 9 metri quadri.

→ Bunk beds can be an interesting solution, even if you only need one single bed. With the right planning and design, it is possible to invent spaces even where there aren't any. All you need to do is use the space under the bed differently: without a second bed, which in this case is not replaced by a wardrobe or desk. It is a full layout: a bedroom that in practice needs nothing more and which therefore, can fit inside a very small room. A closed bunk bed unit measures just 215.3 cm by 102 (140 cm open) and thanks to these smaller dimensions, it can fit nicely into rooms under 9 square metres.





→ Il compito della progettazione è quello di trovare delle soluzioni semplici a problemi complessi: uno di questi è far entrare in una cameretta piccola un arredo completo che accompagni la vita e le attività di un ragazzo. Moretti Compact, grazie alla continua innovazione e alle capacità progettuali ed industriali è riuscita ad ideare arredi capaci di risolvere qualsiasi problema di spazio. E il letto a castello scorrevole Level Smart ne è proprio un bellissimo esempio.

→ Design means having to find simple solutions to complex problems. One of these is fitting a full range of bedroom furniture able to accompany the lifestyle and activities of a teen into a small room. Thanks to continued innovation and to its design and industrial expertise, Moretti Compact is able to design and build furnishings that can solve any space problems you may have. And the Level Smart sliding bunk is a great example of this.

→ La maniglia, nell'arredo, è l'elemento che ne definisce l'estetica, prima ancora che la funzionalità. Sono tanti i modelli disponibili nell'ampia collezione Moretti Compact. Ikon, maniglia ergonomica a incasso si presta bene ad aprire comodamente le ante e i cassetti. Realizzata con profilo in alluminio, finitura nichel satinato, è disponibile anche bianca con l'inserito in due diverse varianti: in metallo oppure laccato nei colori disponibili nel campionario.

→ In furnishing, the handle is the element that defines style before function. There are many models available in the large collection by Moretti Compact. Ikon, the inset ergonomic handle is a great way to open doors and drawers with ease. Made with an aluminium profile and satin nickel finish, it is also available in white with an insert in two different versions: metal or lacquered in a choice of colours from the catalogue.





→ I bambini sono fortemente attratti dalla composizione con letto a castello perché riesce a soddisfare anche quella dimensione in qualche modo “ludica” che i più piccoli possiedono per natura. E se si chiede il loro parere, quando si tratta di scegliere la cameretta, la loro risposta sarà sicuramente entusiastica. Ma non bisogna trascurare anche i dettagli pratici di questa soluzione: la scala con cassetti e il camminatoio con contenitore sono validi supporti ai problemi di spazio in una cameretta piccola.

→ The bunk bed composition appeals to kids because they are able to see the “playful” side that is inherent to all younger children. And if you want their opinion, when it comes to choosing bedroom furniture, they are bound to be enthusiastic about this choice. However, we also need to consider the practical details of this solution: the steps with drawers, and the walkway with container are valid aids when it comes to solving problems with space.



→ Il progetto del letto a castello Level Smart nasce dalla necessità di risolvere esigenze specifiche di spazio e di utilizzo. È una soluzione innovativa dal momento che, nella larghezza del solo letto, comprende anche la funzione di armadio e scrivania. Durante il giorno, grazie al pianale scorrevole, la scala contenitore per accedere al letto superiore rimane nascosta, senza occupare spazio altrimenti inutilizzabile.

→ The Level Smart bunk bed is the result of a need to solve specific needs in terms of space and use. An innovative solution since a wardrobe and desk have been fitted into the same width as just one bed. During the day, thanks to the sliding surface, the storage steps up to the top bed are concealed, without taking up space that would otherwise be unusable.





→ Per uno studio prolungato alla scrivania sicuramente la classica poltrona con schienale è più comoda ma non bisogna trascurare la possibilità di scegliere sedute più semplici e meno ingombranti, soprattutto quando la camera è piccola e si utilizza una scrivania estraibile. Rock è uno sgabello basculante con base oscillante antiscivolo che permette di inclinare e spostare lo sgabello mantenendo comunque una postura corretta. Inoltre il meccanismo di sollevamento con pistoni a gas consente di adattare la seduta all'altezza del bambino.

→ For a period of extended study at the desk, this classic armchair with back is surely a more comfortable choice, but there is no need to ignore the possibility of choosing simpler, more compact chairs, especially when the room is smaller and uses a pull-out desk. Rock is a tilting stool with a non-slip swing base that means the stool can be angled and moved while maintaining a correct posture. It also has a lift mechanism using gas pistons to adapt the seat to a child's height.



→ Divano o letto di emergenza? Quando lo spazio a disposizione è piuttosto ridotto il divano Move a due posti è tutto quello che serve per organizzare uno spazio confortevole per il riposo. Di giorno divano per ospitare e chiacchierare con gli amici e la sera, se serve, secondo letto per chi si ferma per una notte.

→ Emergency bed or sofa? When there isn't much space available, a two-seater Move sofa is all you need to create a relaxing area. By day, it can be a sofa for friends, while at night, if needed, it can serve as a second bed for a sleepover.





→ Nell'angolo relax arredato con il divano Move, un box Cage può essere sempre utile: versatile e minimale, Cage può essere tavolino di fianco al divano oppure comodino originale vicino al letto. Ha struttura in tubolare di alluminio in finitura laccata mentre il top e la base sono disponibili in pannello laccato o in vetro. La creatività regala forma e funzione anche agli oggetti più semplici.

→ A Cage box can always be useful in the relaxation corner, furnished with the Move sofa. Cage is versatile, minimal and can also serve as a side table alongside the sofa or an original night stand next to the bed. The tubular aluminium frame has a lacquered finish, while the top and base are available in lacquered panels or glass. Creativity adds shape and function to even the simplest of items.



K

C

K C 5 1 2





KC512

→ I dinosauri e tutte le incredibili creature del passato hanno tanto da raccontare sulla storia della terra fin dalle sue origini e possono aiutarci a capire cosa sta accadendo alla natura e all'ambiente ai giorni nostri. La terra e il suo clima hanno da sempre subito diverse fasi climatiche: 92 milioni di anni fa, mutazioni dovute ad una particolare oscillazione dell'orbita terrestre rispetto al sole, oppure a violente eruzioni vulcaniche. Ma la maggior parte degli scienziati concorda sul fatto che le cause del cambiamento climatico che si registra in questi ultimi anni siano dovute all'uomo. Ma in che modo si può promuovere una prospettiva di cambiamento a lungo termine? La risposta chiama in causa le nuove generazioni o meglio l'importanza di lasciare un mondo migliore per i propri figli che vivranno nel futuro prossimo. Una pratica utile è quella di includere i bambini nelle campagne di educazione e sensibilizzazione sull'ambiente per aumentare la consapevolezza sui rischi dei mutamenti climatici che potrebbero compromettere il loro futuro attivando il senso di protezione e responsabilità. Il clima del pianeta per il futuro prossimo dipende essenzialmente da noi.

→ Dinosaurs and all of the incredible creatures from the past have a lot to say about the history of the earth, from the dawn of time, and they can help us to understand what is happening to the environment today. The earth has always undergone climate change: 92 million years ago, changes were caused by a particular oscillation in the earth's orbit of the sun, or to violent volcanic eruptions. But the majority of scientists agree on the fact that climate change over the last few years has been caused by human activity. But how can we promote long-term changes? The answer calls on younger generations or better still, the importance of leaving a better world for the children who will be living in it in the near future. A useful practice is including children in environmental education and awareness campaigns to boost knowledge of the risks of climate change which could affect their future, triggering their sense of protection and responsibility. The future climate of this planet depends on us.

FINITURE

FINISHES



ESSENZA
QUARZO QZ
MELAMINE
QUARTZ QZ



LACCATO
VERDE CEDRO C55
LACQUERED
LIME GREEN C55



LACCATO
NOCCIOLA C25
LACQUERED
NOCCIOLA C25



LACCATO
NOCCIOLA V25
LACQUERED
NOCCIOLA V25

SOPPALCO LEVEL SMART
L 257.5 / P 102x140 / H 176.5 CM
ZONA STUDIO
L 172.8 x 207.5 / H 207.5 CM
MANIGLIA STYLE MINI G17

LEVEL SMART HIGH SLEEPER
W 257.5 / D 102x140 / H 176.5 CM
STUDY AREA
W 172.8 x 207.5 / H 207.5 CM
HANDLE STYLE MINI G17





→ Il letto a castello Level Smart può essere progettato in modi diversi, a seconda delle necessità, con secondo letto, con cassetiera e scrivania estraibile oppure con armadio contenitore come in questo caso. La particolarità del sopralco Level Smart è il pianale scorrevole del letto che consente lo spostamento per recuperare spazio nella stanza. Di giorno il letto è accostato alla parete e copre la scaletta, la sera il pianale viene fatto avanzare a centro stanza per consentire l'accesso alla scala e al letto superiore.

→ The Level Smart bunk can be designed in different ways according to needs, with a second bed, drawer unit and pull-out desk, or with a wardrobe, as in this case. The particular feature of the Level Smart high sleeper is the sliding base of the bed, meaning it can be moved to recover space in the room. By day, it is pushed up against the wall and covers the steps, while in the evening, the base is moved forwards to the centre of the room to give access to the steps and top bed.

→ La cameretta è l'unica stanza della casa dedicata completamente ai bambini. È la stanza dove dormono, dove studiano, dove giocano, dove passano il tempo libero e quella in cui si rifugiano quando bisticciano con i genitori. Per questo motivo le proposte d'arredo disponibili per questo spazio della casa sono così variegata e molteplici. Bisogna semplicemente concentrare in un'unica stanza progetti ed arredi capaci di accontentare il gusto dei più piccoli, in accordo però con le esigenze dei più grandi. Il letto a castello Level Smart è pensato proprio per questo: una soluzione compatta per sintetizzare tante funzioni insieme.

→ A child's bedroom is the only room in the house especially for them. It's where they sleep, study, play, and spend their free time. It is also where they take shelter when they have had an argument with their parents. This is why there is such a variety of different furnishing ideas available for this room. It's a case of concentrating designs and furnishings to meet the tastes of younger kids in a space that can also meet the needs of their parents. The Level Smart bunk bed is designed as a compact solution to bring lots of functions together.





→ Il sopralco Level Smart è chiuso di giorno e aperto di notte per guadagnare spazio con praticità senza mai perdere di vista la sicurezza. È provvisto di chiavetta di sicurezza affinché lo spostamento del letto sia un'operazione riservata a soli adulti mentre ai bambini spetta soltanto la libertà di giocare senza farsi male.

→ The Level Smart high sleeper is closed by day and open at night to add space and practical use without ever losing sight of the safety aspect. It comes with a safety key to make sure that only adults can move the bed, while the kids are free to play in complete safety.





→ La scala per soppalco è per sua natura un progetto semplice, serve ad accedere al letto superiore, ma nasconde una funzione in più: è anche contenitore. Sotto i piani di calpestio, si trovano pratici cassetti dove sistemare giochi e oggetti vari. Come tutta i prodotti Moretti Compact, sono realizzati con pannello ecologico LEB, realizzato con legno riciclato al 100%, e dotati di maniglia ergonomica per una presa pratica e sicura.

→ The steps up to the high sleeper are by their nature a simple design. They serve to access the top bed, but also have an additional storage function. Under the walking surface, you will find practical drawers where you can store toys and other items. Like all Moretti Compact products, they are manufactured in eco-friendly LEB panels, made with 100% recycled wood and complete with ergonomic handles for practical safe use.

→ I letti a castello sono sicuramente una delle soluzioni preferite dalle famiglie e dai bimbi stessi. I genitori infatti, vedono in essi la soluzione a molti problemi di spazio che si verificano in stanze di dimensioni ridotte proprio come le camerette. I bimbi vi ritrovano invece una sorta di "luogo dei giochi" che fa loro immaginare spazi magici e divertenti. Il letto a castello, inoltre, è molto comodo grazie alla scaletta laterale a gradini e al camminatoio che risolve brillantemente il problema di come riordinare il letto superiore.

→ Bunk beds are certainly one of the solutions, preferred by families and children. Parents in fact see them as a solution to many of the space problems you will find in smaller rooms. Children see them as a kind of "play space", which makes them imagine fun, magical places. What's more, the bunk bed is very comfy, thanks to the side steps and walkway that brilliantly solves the problem of how to make the top bed.





→ Anche quando si ha necessità di un solo letto in cameretta, la soluzione a castello può essere quella giusta. La sua struttura permette di sviluppare l'arredo in altezza concentrando in un volume unico più funzioni. In questo caso, sotto il letto superiore, si trova un armadio ampio e capiente. È composto da due moduli chiusi da quattro ante Vogue laccate color nocciola. Bellissima prospettiva in una cameretta tinta con i colori della natura che non ha bisogno di nient'altro che di una scrivania per essere completa.

→ Even when you only need a top bed in the room, bunks may be the right choice. The structure develops the unit in terms of height, focusing several functions into a single volume. In this case, there is a large, spacious wardrobe under the top bed. It consists of two closed modules with four Vogue doors with hazelnut lacquer finish. An excellent outlook for the colours of nature, and all it needs is a desk to complete the look.





→ Gli armadi Montessori sono arredi che rispettano piccole e semplici regole che puntano a sviluppare l'autonomia dei bambini. Secondo questi principi, infatti, l'armadio deve essere organizzato in modo da permettere al bambino di prendere e riporre i vestiti da solo in modo da guadagnare, già con le semplici azioni quotidiane, sicurezza in sé e autonomia dai genitori. L'armadio del letto a castello Level Smart ha un'altezza ridotta (130 cm) accessibile anche ai piccoli di casa.

→ Montessori wardrobes are units that work with younger kids where there are simple rules that aim to boost children's autonomy. According to these principles, the wardrobe needs to be organised so that kids can take out and put away their clothes on their own. This helps them to boost self confidence and autonomy through simple, everyday actions. The wardrobe with the Level Smart bunk has a reduced height (130 cm) which is accessible to even the smaller members of the household.

→ «La vita comincia davvero solo dopo aver messo ordine in casa» scrive Marie Kondo, guru mondiale del riordino. Fare ordine in casa è importante, ancora di più nella cameretta: i ragazzi crescono in fretta, per cui la prima regola è quella di eliminare quello che non serve più o che è diventato troppo piccolo. Due grandi cassetti dentro l'armadio possono aiutare a tenere in ordine i capi più piccoli, divisi per stagione o per utilizzo.

→ "Life truly begins after you have put your house in order," writes Marie Kondo, world decluttering guru. Tidying the home is important, even more than tidying the room. Kids grow quickly and this means that the golden rule is to get rid of what is no longer needed, or anything they have grown out of. Two large drawers inside the wardrobe can help you keep smaller clothing tidy, divided according to season or use.





→ Cresce sempre più l'attenzione per soluzioni trasformabili, intelligenti e multifunzionali e la componibilità deve essere al servizio della creatività. La libreria Outline è un esempio perfetto di arredo componibile perché consente di giocare con i colori, le altezze e i volumi. In questa proposta la struttura semplice e lineare in laminato quarzo ha i ripiani ad altezze sfalsate tra di loro. Il colore è dato dalle schiene laccate e dalla parete colorata che fa capolino dagli elementi bifacciali. I wallbox laccati verde cedro riempiono lo spazio con una sferzata di energia e possono essere fissati a piacere vicino a fianco libreria o leggermente scostati.

→ There is growing focus on solutions that can be transformed, which are intelligent, multi-purpose, and where modularity works in the service of creativity. The Outline bookcase is a perfect example of modular furniture because it offers the opportunity to play about with colours, heights and volumes. In this example, the simple, linear structure in quartz laminate has staggered shelving. The colour comes from the lacquered back and the coloured wall that makes use of two-sided elements. Lime green lacquered wallbox units fill the space with a shot of energy and can be fastened to the side of the bookcase or even at a short distance.





→ Un sistema di pochi elementi aperti e chiusi forma una libreria, funzionale ma anche decorativa. Un arredo prezioso che contiene e mette in mostra i libri più letti o da leggere, la raccolta di videogiochi, le piccole collezioni e molto altro, con il vantaggio di avere tutto a portata di mano. E per gli oggetti più preziosi ci sono due wallbox, uno con anta basculante e uno con i cassetti.

→ A system that uses a few open and closed elements to form a bookcase, which is functional and also decorative. A stunning furnishing element that stores and displays favourite books or books that are just waiting to be read, or a collection of video games, precious items, and a lot of other things besides, with the advantage of keeping everything in easy reach. And for more important things, we have two wallboxes, one with a swing door and one with drawers.

→ I colori influenzano lo stato d'animo e di conseguenza l'umore e la mente. I colori brillanti, luminosi, sono più indicati per stimolare una sensazione di benessere e di ottimismo. Il verde in particolare è il colore della natura e della calma, ma anche dell'equilibrio e della fortuna e, secondo la filosofia indiana, il verde è capace di stimolare positivamente i pensieri attraverso delle vibrazioni armoniche. Per questo è importante usare il colore in cameretta, soprattutto se questo colore è reso attraverso l'utilizzo di vernici all'acqua monocomponente, sicure per la salute e per l'ambiente.

→ Colours influence state of mind and as a result, mood and mind. Bright, bold colours are recommended to stimulate a feeling of optimism and wellness. Green, in particular, is the colour of calm and nature, but also of balance and luck. And according to Indian philosophy, green is able to positively stimulate thoughts through its harmonic vibrations. This is why it is important to use colour in a child's bedroom, especially if this colour comes from using single-component, water-based paints, which are safe for health and for the environment.





→ La sedia per la scrivania deve essere ergonomica per non affaticare la schiena. La sedia Flap imbottita ha struttura in metallo e meccanismo a gas per il sollevamento, per portare l'angolo delle ginocchia tra 90 e 110° e gli avambracci appoggiati al piano del tavolo. La seduta e lo schienale possono essere rivestiti con tessuto o ecopelle ed è disponibile con e senza braccioli.

→ Desk chairs need to be ergonomic to prevent back pain. This upholstered Flap chair has a metal frame and a gas lifting mechanism, bringing your knees to a 90 to 110-degree angle and allowing your forearms to rest on the tabletop. The seat and backrest can be upholstered in fabric or leatherette and come with or without armrests.

→ Progettare la zona studio in camera significa pensare a una postazione di lavoro comoda e funzionale: design, colori e materiali devono essere miscelati sapientemente per raggiungere il miglior risultato. Zona studio perfetta, in questa camera, con la libreria che diventa punto d'appoggio per il piano scrivania che è retto sul lato opposto dal fianco Form in metallo laccato.

→ Designing a study area in the bedroom means thinking of a comfy, practical work station: design, colours, and materials need to be combined with skill to achieve the best possible results. This bedroom features a perfect study area, with a bookcase to support the desktop, which is supported on the other side by a lacquered metal Form side.





K

C

K C 5 1 3





KC513

→ C'era una volta: è l'inizio di ogni storia fantastica, una chiave che apre il mondo fatato del regno delle fiabe. Le fiabe sono il primo genere di letteratura per l'infanzia e sono la scelta giusta per i più piccoli, per aiutarli a stringere un legame fondamentale con i propri genitori lungo il loro percorso di sviluppo psicologico. Leggere diventa un momento importante, da fare ogni giorno, anche la sera prima di dormire: una lettura che diventa dialogo tra chi legge e chi ascolta. Leggere ad alta voce aiuta i bambini ad acquisire un linguaggio adeguato e a esprimersi meglio; può stimolare l'apprendimento e lo sviluppo di una maggiore sicurezza per la loro autonomia sia scuola che a casa. Le pagine dei libri per bambini, in base all'età, possono arricchirsi di disegni colorati per aiutarli meglio a comprendere e seguire la trama del racconto. Tra principi, fate, elfi e draghi i bambini si entusiasmano e immaginano di essere protagonisti, cominciano a fare domande e improvvisano un finale. Dipende dal lettore, dunque, attirare la loro curiosità con una lettura rilassante e rassicurante.

→ Once upon a time... That's the start of every fantastic story, the key to an enchanted fairytale world. Fairy stories are the first literary genre for children and the perfect choice for younger readers, helping them to build up an essential bond with their parents along the path of psychological development. Reading becomes an important occasion, something to do every day, even just before bedtime. Stories can become a dialogue between the reader and the listener. Reading out loud helps children to acquire language skills and to express themselves better. It can stimulate learning and develop better confidence in their autonomy, both at home and at school. The pages of children's books, based on age, can have lots of colourful pictures to help them understand and follow the plot line of the story. With princes, fairies, elves and dragons, children become excited protagonists, they begin to ask questions and make up endings. Attracting their curiosity will depend on the person reading, who needs to use a relaxed and reassuring tone.

FINITURE

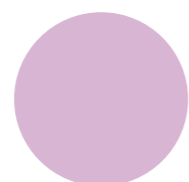
FINISHES



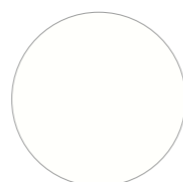
ESSENZA
BIANCO LUCE BL
MELAMINE
WHITE LIGHT BL



ESSENZA
FRASSINO BIANCO FBV
MELAMINE
WHITE ASH FBV



LACCATO
LILLA C69
LACQUERED
LILAC C69



LACCATO
BIANCO C50
LACQUERED
WHITE C50

SOPPALCO LEVEL
L 213 / P 139.1 / H 173.5 CM
SCRIVANIA
L 134.4 / P 60 / H 110.5 CM
WALLBOX + L-BOX
L 134.4 / P 53.6 / H 115.2 CM
CABINA ARMADIO
L 107 x 137 / H 258 CM
MANIGLIA DECK TITANIO

LEVEL HIGH SLEEPER
W 213 / D 139.1 / H 173.5 CM
DESK
W 134.4 / D 60 / H 110.5 CM
WALLBOX + L-BOX
W 134.4 / D 53.6 / H 115.2 CM
WALK-IN WARDROBE
W 107 x 137 / H 258 CM
HANDLE DECK TITANIO





→ Il design non esiste se non c'è innovazione tecnologica e di linguaggio, se non risponde a nuovi modelli e stili di vita. Il design è messaggero di qualità: annuncia un nuovo quotidiano sempre più sostenibile. In questo senso il letto a soppalco è l'arredo che più di tutti ha bisogno di progetto e di innovazione perché deve concentrare in un unico spazio tante funzioni quotidiane. Il soppalco è trasformazione e ricerca, senza la quale non si potrebbero soddisfare le esigenze delle famiglie moderne.

→ There's no design without tech and language innovation, and if it doesn't meet with new models and lifestyles. Design is a messenger for quality: it heralds a new, increasingly sustainable daily lifestyle. In this sense, the high sleeper is the furniture unit with the greatest need for design and innovation, because it needs to focus a whole host of everyday functions in a single space. High sleepers are all about transformation and research, since without, it would not be possible to meet the needs of today's modern families.

→ In un letto a castello la sicurezza dei bambini deve sempre essere il requisito primario. Per questo una protezione adeguata per il letto a castello deve avere principalmente quattro caratteristiche: deve essere solida, deve avere un fissaggio sicuro (meglio se con chiavetta di sicurezza) e deve avere la giusta larghezza e altezza. È altresì importante insegnare ai bimbi il corretto utilizzo del letto a castello, perché capiscano che si tratta di un arredo e non di un gioco.

→ In a bunk bed for kids, safety is always the primary requirement. That's why a proper guard on a bunk bed needs to satisfy four characteristics: it needs to be solid, be securely fastened (better if with a safety key), and it also needs to have the correct height and width. It is just as important to teach children the correct use of a bunk beds, so they know it's a piece of furniture and not a toy.





→ Insegnare ai bimbi come rifare il letto ogni mattina è utile per la loro crescita e alleggerisce il lavoro delle mamme. Per questo, la soluzione più comoda per rifare il letto alto è quella che prevede un vero e proprio corridoio dietro al letto al quale si accede comodamente grazie alla presenza della scala contenitore.

→ Teaching children how to make the bed every morning is a great way to help them grow up, as well as making mum's work easier. That's why the easiest solution for making the top bunk is one that includes a handy corridor behind the bed, which offers easy access, thanks to the storage steps.

→ Tenere in ordine la cameretta è importante, ma in una stanza piccola diventa fondamentale perché in questo modo è possibile sfruttare ogni angolo e ogni centimetro utile. Oltre alle scarpe e i vestiti che andrebbero sistemati nell'armadio è importante creare degli spazi adatti per tutti gli oggetti che inevitabilmente girano per la cameretta. Giochi, quaderni, fotografie... Tutto può essere collocato in bell'ordine dentro i cassetti della scala contenitore.

→ It's important to keep a room tidy, but in a small room, it is essential, because it's the only way to make full use of every corner and every centimetre. As well as shoes and clothes, which can be stored in the wardrobe, it is important to create spaces for all the items that are always somehow found around the room. Toys, exercise books, photos... It's easy to keep them all tidy, using the drawers in the storage steps.





→ La progettazione di tutti gli arredi Moretti Compact segue idealmente il percorso della giornata di un ragazzo in camera e si traduce in una gamma di mobili iper-funzionali. La scala e il camminatoio di accesso al soppalco sono dei comodi contenitori pensati e progettati per garantire la massima sicurezza. La pedana del camminatoio, infatti, è dotata di meccanismo di discesa rallentata e la maniglia che serve ad aprirla e chiuderla ha una presa d'aria per evitare il soffocamento.

→ The design of all Moretti Compact furniture ideally follows the day of a teen or child and translates into a range of hyper-functional furnishings. The steps and walkway to access the high sleeper are handy storage containers, designed to guarantee the utmost safety. The walkway in fact has a slow closure mechanism and the handle used to open and close it has an air vent to prevent all risk of suffocation.





→ Il made in Italy è da sempre garanzia di qualità e di funzionalità. Sensibile a questi valori, Moretti Compact ha ottenuto il certificato COSMOB Qualitas Praemium - Origine italiana del mobile che attesta le caratteristiche di origine italiana dei semilavorati e della fabbricazione degli arredi. Un progetto totalmente italiano è il sopralco Level che si compone di un letto alto e un letto basso strutturale. Quest'ultimo ha un fascione basculante che nasconde due cassettoni oppure (a richiesta) un secondo letto estraibile.

→ Made in Italy has always been a guarantee of quality and practical use. Moretti Compact is aware of these values and has obtained COSMOB Qualitas Praemium - Origine italiana certification for its furniture units, which guarantees the Italian origin and characteristics of all semi finished parts and also the production of the furniture units. The Level high sleeper is an all-Italian design that is created using a top bed and a structural bottom bed. The bottom bed has a rocking panel that conceals two large drawers or (on request), a second, pull-out bed.

→ Organizzare gli spazi della cameretta non è semplice, ma può essere utile riservare i contenitori più facilmente accessibili ai giochi dei bambini, in modo che possano fare ordine in maniera autonoma. Il fascione del letto basso si solleva facilmente grazie ai pistoni con sistema idraulico e consente l'accesso ai grandi cassetti dove i bimbi potranno riporre i giochi secondo le loro logiche e i loro desideri.

→ Organising space in a kid's room is never easy, and it can be a good idea to reserve the more accessible storage containers for toys, so that they can keep things tidy by themselves. The panel on the bottom bed is easy to lift, thanks to the hydraulic pistons, and this gives access to the large drawers where children can store their toys any way they choose.





→ Nelle camerette moderne lo spazio a disposizione è molto poco, ma basta una porzione di parete per creare un angolo studio ampio e completo: scrivania sospesa (L 134.4 cm), cassetiera, libreria e pouf Kubo come seduta. Lo spazio per lo studio può essere composto esattamente come serve, grazie alla componibilità degli arredi Moretti Compact.

→ There is never enough space in a modern bedroom, but if you have a piece of wall space, you can create a roomy, well-equipped study area: floating desk top (L 134.4 cm), drawer unit, bookcase and Kubo pouf as a seat. This study space can be composed exactly as needed, thanks to the modularity of the Moretti Compact units.

→ La qualità degli arredi Moretti Compact sta anche nella capacità di adattarsi alle richieste dei ragazzi che crescono, crescendo con loro. Esempio perfetto è questa scrivania che nasconde un piccolo cassetto estraibile sotto il piano. Accessorio utile per sistemare matite, penne e pennarelli e lasciare la scrivania in perfetto ordine dopo lo studio quotidiano.

→ Moretti Compact quality is also in the ability of its furniture to adapt with children: as they grow, it grows along with them. A perfect example can be seen in this desk, with its small concealed, pull-out drawer under the top. A useful accessory for pens, pencils and markers that leaves the desktop perfectly clean and tidy after homework is done.



→ Semplici e versatili, i wallbox sono utilissimi per comporre spazi di sicuro effetto. Di fianco alla cabina armadio, il wallbox sospeso (con profondità 53.6 cm) dà carattere allo spazio sopra la scrivania e rende l'ambiente originale e ricercato. All'interno è attrezzato con tubo appendiabiti ma può avere, in alternativa, anche i ripiani. Una soluzione pratica e di tendenza per sistemare i propri capi senza sguaiarli.

Simple and versatile wallbox units are really useful for effective, striking use of space. Alongside the walk-in wardrobe, a wall-mounted wallbox (53.6 cm deep) adds character and makes the most of the space above the desk to give the room an original, refined feel. Inside, it is fitted with a clothes rail, but alternatively, it can be equipped with shelves. A practical, on-trend solution for crease-free clothes storage.





→ Ci sono piccoli particolari capaci di grandi rivoluzioni: un esempio è la barra LED a incasso inserita a tutta altezza nel fianco dell'armadio. L'obiettivo è semplificare la vita con una scelta sostenibile di notevole risparmio energetico; infatti non occorre pigiare sul tasto di accensione ma, all'apertura dell'anta, la luce si accende e illumina in maniera diffusa l'intero guardaroba. Un'idea davvero luminosa.

→ Sometimes little details can bring about great revolutions. The built-in LED strip light recessed into this wardrobe is a simple, sustainable choice that can save considerable amounts of energy. In fact, there's no need to press a button to switch it on. When the wardrobe door is opened, the light automatically illuminates the interior, making it a truly bright idea.

→ Se si è alla ricerca di un arredo salva-spazio, la cabina armadio deve essere presa in considerazione. Quando lo spazio non basta, la cabina armadio Short consente di sfruttare gli angoli impossibili e lasciare il giusto spazio anche all'area dedicata allo studio e al riposo. La grande attenzione per la corretta gestione dello spazio si riflette nella sua particolare struttura. Al suo interno è attrezzata semplicemente con ripiani e tubi appendiabito. Tutto quello che serve, soprattutto in un'età nella quale si avverte la necessità di giocare anche con l'abbigliamento.

→ If you are looking to save space, a walk-in wardrobe might be just what you are looking for. When there isn't enough space, the Short walk-in wardrobe makes the most of an impossible corner and leaves enough room for a study and sleeping area. Excellent attention to the correct use of space is reflected in its particular structure. Inside, it simply contains shelves and hanging rails. Everything you need, above all at an age when children start to feel the need to play with their clothes and their look.





→ Per sfruttare tutto lo spazio disponibile nella stanza può essere utile completare l'armadio con l'elemento terminale Open munito di cinque mensole laccate (su richiesta in numero di sei oppure sette). Una proposta dal design lineare e semplice, dove è possibile giocare sull'abbinamento tra fianco laminato e mensole laccate (come in questo caso) per dare vita ad un oggetto personale assolutamente esclusivo.

→ To make the most of all the available space in a room, it might be a good idea to complete a wardrobe with an Open end unit, complete with five lacquered shelves (six or seven shelves are available on request). A proposal with a simple, linear design, where it is possible to play with the combination of laminated side panel and lacquered shelves (as in this case), and create your own absolutely exclusive personal item.

→ Con i pouf in cameretta il design diventa soffice. Tra i complementi che sono diventati sempre più richiesti, sicuramente ci sono cuscini e pouf, capaci non solo di arredare ma anche di rendere la cameretta più personale, intima e comoda. Qui il pouf Drop è rivestito con tessuto ad effetto trapuntato che dona tridimensionalità e volume alla superficie, ma è disponibile anche in ecopelle.

→ Design takes on a softer look with a pouf in the room. Out of all the latest on-trend soft furnishings, cushions and poufs are definitely among the most popular, thanks to their ability to furnish a room while making it more personal, intimate, and comfy. Here, the Drop pouf is upholstered in quilted-effect fabric to add a more 3-dimensional volume to the surface. It is also available in leatherette.





DESIGN & TECHNICAL PROJECT

Ufficio Ricerca e Sviluppo

Moretti Compact S.p.A.

Marinelli Studiolab

AD & GRAPHIC DESIGN

Moretti Compact S.p.A.

PHOTO

Roberto Sacchini

STYLING

Silvia Garattoni

TESTI

Anuska Pambianchi

TRADUZIONI

Eurotrad (Urbino)

FOTOLITO

Selecolor (Firenze)

STAMPA

OGM (Padova)

moretticompact[®]
ARREDI PER UN FUTURO MIGLIORE

→ La ditta Moretti Compact S.p.A. si riserva la facoltà di apportare senza alcun preavviso le modifiche che riterrà più opportune al fine di migliorare il prodotto.

→ In the interests of product improvement, Moretti Compact S.p.A. reserves the right to make any changes it may deem to be necessary, without prior warning.

→ Il presente catalogo è proprietà esclusiva della Moretti Compact S.p.A. Pertanto è fatto espresso divieto di riproduzione, copiatura, pubblicazione anche parziale di quanto in esso contenuto. La Moretti Compact S.p.A. si riserva la facoltà di perseguire legalmente ogni violazione di quanto sopra.

→ This catalogue remains the sole property of Moretti Compact S.p.A. For this reason any reproduction, duplication, copying or printing etc. of the contents thereof is strictly prohibited. Moretti Compact S.p.A. hereby reserves the right to take legal action for any violation of the above.

→ © Moretti Compact S.p.A. | 12/2021

